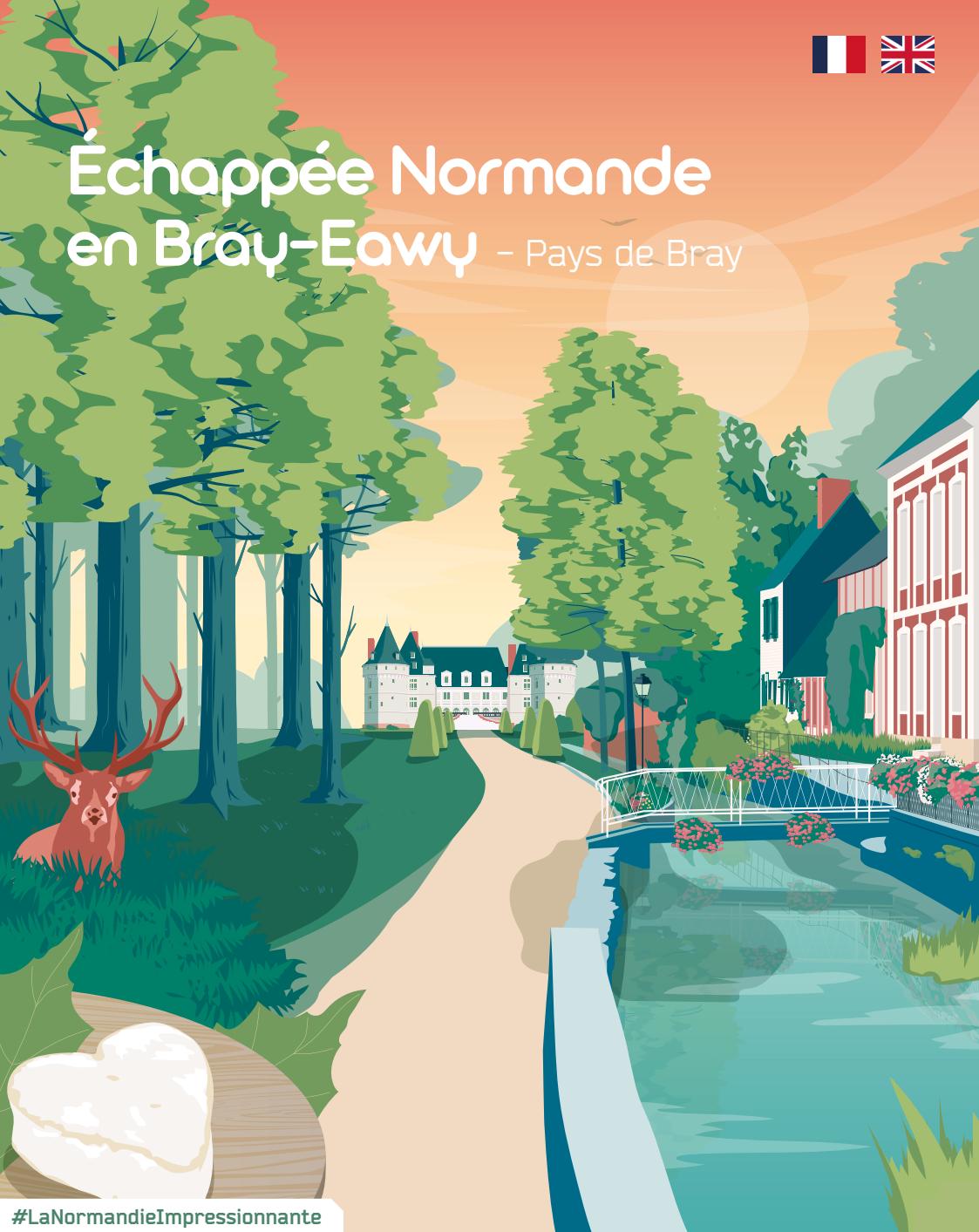




# Échappée Normande en Bray-Eawy - Pays de Bray



#LaNormandieImpressionnante



Seine-Maritime  
La Normandie impressionnante



seine-maritime-tourisme.com

# Bienvenue en Bray-Eawy !

## Welcome to Bray-Eawy !

Situé entre Rouen, Amiens et Dieppe, le territoire de la Communauté Bray-Eawy recèle de richesses qui vont attiser votre curiosité. Du patrimoine culturel, au patrimoine naturel en passant par le terroir local, les trésors à découvrir sont nombreux et n'attendent plus que vous !

*Located between Rouen, Amiens and Dieppe, Bray-Eawy territory holds richness that will trigger your curiosity. From the cultural heritage to the natural heritage, passing by the local products, there are many treasures to discover that are just waiting for you !*



## Labels et pictogrammes

	Jardin remarquable		Agriculture Biologique		Meublé de tourisme
	Arbres remarquables		Relais Motards		Gîte de France
	Mérite Arboretum de France		Accueil Paysan		Cheval Club de France
	Bienvenue à la ferme		Rubans du Patrimoine		Fédération française d'équitation
	Glaces de la ferme		Accueil bébé		Poney Club de France
	Famille Plus		Wifi		Centre de Tourisme Équestre
	Accueil Vélo		Animaux autorisés		Cheval Étape
	Musée de France		Piscine / spa / sauna		Bien-être animal
	Qualité Tourisme		Logis de France - table savoureuse		Architecture contemporaine remarquable
	AOP / AOC		Logis de France - cosy		Villes et Villages Fleuris
	Saveurs de Normandie		Clévacances		Patrimoine Rural de Seine-Maritime
	Monument Historique		Station Verte		

# Sommaire

## Summary



▶ Bain de nature <i>Out and about</i> .....	4
▶ Patrimoine et culture <i>Heritage and culture</i> .....	9
▶ Découvrir et s'amuser <i>Explore and have fun</i> .....	16
▶ Envie de bouger <i>Get moving</i> .....	21
▶ Saveurs du terroir <i>Local flavours</i> .....	29
▶ Restaurants <i>Restaurants</i> .....	34
▶ Hébergements <i>Accommodation</i> .....	39
▶ Informations <i>Information</i> .....	58

## ► Bain de nature *Out and about*

Situé au plein cœur du Pays de Bray, le territoire Bray-Eawy est façonné par ses trois rivières, l'Eaulne, la Béthune et la Varenne. Riche en diversité et en découverte, le paysage est également composé de vallons et de forêts qui font toute sa singularité.

*Located in the Pays de Bray, Bray-Eawy territory is shaped by its three rivers : the Eaulne, the Béthune and the Varenne. Full of diversity and discovery, the landscape is also composed of small valleys and forests that make its singularity.*



## LES FORÊTS THE FORESTS

### - LA FORÊT D'EAWY

Ce massif de plus de 7 000 hectares présente des futaies de hêtres rivalisant avec celles de la forêt de Lyons, située plus au sud. Ancienne chênaie, elle abrite principalement des hêtres depuis le XIX<sup>e</sup> siècle, mais aussi des frênes, merisiers ou encore des érables sycomores.

Durant la Seconde Guerre mondiale, la forêt d'Eawy a abrité des rampes de lancement de V1 de l'armée allemande, au Val Ygot.

### - LES TRÉSORS D'EAWY

Traversée par « l'allée des Limousins », une percée rectiligne de 14 kilomètres, la forêt abrite également la chapelle Saint-Etienne, située en plein bois sur la commune de Rosay.

En empruntant le Chemin des Ecoliers, vous découvrirez le Carcahoux et approcherez le Puits Merveilleux, aux Ventes-Saint-Rémy, un gouffre profond de 25 mètres autour duquel les légendes sont multiples.

### - EAWY FOREST

*This woodland covers more than 7000 hectares and has beech trees that rival the ones in Lyons Forest further south. Once an oak forest, it has consisted mainly of beech trees since the 19th century but it also includes ash, wild cherry and sycamore.*

*During the Second World War, launch pads for the German Army's V1 rockets were built at Le Val Ygot in Eawy Forest.*

### - EAWY TREASURES

*Running through the forest is the "Allée des Limousins", a straight path 14 km in length. In the depths of the woodland stands a chapel (chapelle Saint-Étienne), within the boundaries of Rosay.*

*Follow the "Chemin des Ecoliers" to Le Carcahoux. Further on, you'll find the Puits Merveilleux in Les Ventes-Saint-Rémy, a 25-metre deep abyss that is the subject of countless legends.*

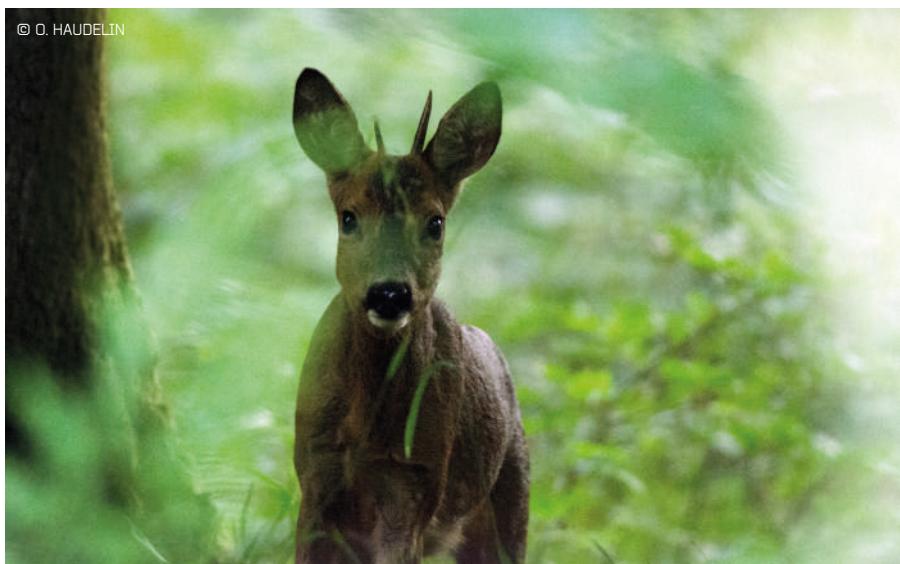
### - LA FORÊT D'EU

La forêt d'Eu s'étend au nord-est de notre territoire. Large de 9 300 hectares, cette magnifique hêtraie au relief tourmenté, est composée de trois ensembles distincts : le Triage d'Eu, la Basse Forêt et la Haute Forêt. Située sur une ligne côtière de migration, elle accueille des espèces d'oiseaux migrateurs. Vous pourrez admirer plusieurs variétés d'orchidées, l'anémone Sylvie, la jacinthe des bois..

### - EU FOREST

*Eu forest stretches over an area of 9,300 hectares at the north of our territory. This magnificent beech forest located on small valleys is composed of three separate areas : the Triage d'Eu, the Basse Forêt and the Haute Forêt. Located on a coastal migration route, it is often visited by migratory birds. The forest is also home to several varieties of orchid, wood anemones, bluebells, etc.*

© O. HAUDELIN



Point de vue de Bellozanne - Massy



## SUR LA ROUTE DES PAYSAGES

### *ON THE LANDSCAPE TRAIL*

En Pays de Bray, la Route des Paysages mène les contemplatifs, sensibles au patrimoine naturel et préservé, vers plusieurs sites équipés d'une table d'orientation, parfois œuvre d'art, explicative d'un paysage ou d'une tradition locale. En Bray-Eawy, nous comptons quatre sites.

*The Landscape Trail in the Pays de Bray takes visitors, with time to admire and appreciate the unspoilt natural environment, to places with viewpoint indicators (and, in some cases, a work of art) that explain the landscape or a local tradition. In Bray-Eawy, you can visit four of these places.*

#### **- BELLENCOMBRE**

À 88 mètres d'altitude, le site permet d'observer la forêt, les activités économiques liées au bois ainsi que la haute vallée de la Varenne. Depuis la table d'orientation, découvrez le charmant village de Bellencambre.

#### **- MASSY**

À 150 mètres d'altitude, la table d'orientation domine le charmant village de Massy et permet de contempler le paysage brayon qui l'entoure.

#### **- MESNIÈRES-EN-BRAY**

À 153 mètres d'altitude, la colline Saint-Amador domine la vallée de la Béthune et le paysage bocager du Pays de Bray. Ne manquez pas le parcours botanique, sur ce site doté de pelouses calcicoles.

#### **- SAINT-SAËNS**

À 160 mètres d'altitude, depuis la table d'orientation, se dévoile une magnifique vue sur la ville. Un panneau sur «le bois, diversité dans l'architecture» illustre l'importance de ce matériau dans la commune.

#### **- BELLENCOMBRE**

*At an altitude of 88 metres, there is a view of the forest, businesses related to wood and the Upper Valley of the Varenne. From the viewpoint indicator, you can see the delightful village of Bellencambre.*

#### **- MASSY**

*At an altitude of 150 metres, the viewpoint indicator overlooks the lovely village of Massy and enables to contemplate the Pays de Bray landscape that surrounds it.*

#### **- MESNIÈRES-EN-BRAY**

*Saint-Amador is a hill with an altitude of 153 metres overlooking the Béthune Valley and the hedgerows and countryside of the Pays de Bray. Don't miss the botany trail here, in an area of chalk grassland.*

#### **- SAINT-SAËNS**

*From the viewpoint indicator at an altitude of 160 metres, there is a magnificent view of the town. An information panel about "Wood and Diversity in Architecture" reflects the importance of wood in this area.*

## Espaces Naturels Remarquables et Sensibles

- Outstanding and Sensitive Environments



© J-F DUCLOS

### Fesques

#### > Marais de Fesques

Cet espace naturel, protégé présente un intérêt floristique et faunistique remarquable: orchidées de prairies humides, roselière à grandes herbes... Une visite guidée du site au printemps vous enchantera : observation et chants d'oiseaux, couleurs et beautés des plantes du marais.

*This is a listed biotope area of outstanding interest for its flora and fauna: wetland orchids, tall reedbeds etc. A guided tour of the area in spring is always a delightful experience with birdwatching, birdsong, and the colours and beauty of the marshland plants.*

Conservatoire d'espaces naturels de Normandie  
Tél.: 02 35 65 47 10  
[cen-normandie.fr](http://cen-normandie.fr)

### Mesnières-en-Bray

#### > Colline Saint-Amador (ENS)

Des panneaux descriptifs vous permettront de découvrir les essences arbustives caractéristiques et les espèces protégées de la Colline Saint-Amador. Depuis une table d'orientation, vous appréciez un magnifique panorama sur la Boutonnière du Pays de Bray. Classé Natura 2000, ce site est composé d'un sentier pédagogique et d'une zone naturelle d'intérêt écologique, faunistique et floristique.

*Information panels describe the typical trees and the protected plants on Saint-Amador Hill. From a viewpoint indicator, there is a breathtaking panoramic view of the Bray weald (the "boutannière du Pays de Bray"). Listed Natura Zone 2000, this site is composed of a marked footpath and is also an area of ecological interest for its flora and animal life.*

Office de Tourisme Bray-Eawy  
Tél.: 02 35 93 22 96  
[tourisme.brayeawy.fr](http://tourisme.brayeawy.fr)

## - VILLES ET VILLAGES FLEURIS

Villes et Villages Fleuris

## - URBAN FLORAL AWARDS

#### > 1 fleur - flower :

Neuville-Ferrières et Saint-Saëns

#### > 2 fleurs - flowers :

Neufchâtel-en-Bray et Saint-Saire

#### > 3 fleurs - flowers :

Les Grandes-Ventes

#### > 4 fleurs - flowers :

Mesnières-en-Bray (4 Fleurs d'Or 2021)

## - STATION VERTE



## - RURAL GREEN STATION

Saint-Saëns



© L SOULIER

# Sentiers de découverte

## - Discovery trails



© C. PELLERIN

Les Ventes-Saint-Rémy

### > Le chemin des écoliers

Une promenade pédagogique en forêt d'Eawy pour découvrir sa faune, sa flore, ses richesses historiques, archéologiques et ethnologiques au fil d'un sentier balisé.

*A signposted footpath through the Eawy forest to learn about its flora, fauna, history, archaeology and ethnology.*

Office de Tourisme Bray-Eawy  
Tél.: 02 35 93 22 96  
[www.tourisme.brayeawy.fr](http://www.tourisme.brayeawy.fr)

Neuville-Ferrières

### > Sentier pédagogique «La Houpperie»

#### - "La Houpperie" educational trail

Nombreuses essences arbustives remarquables et points de vue sur la boutonnière du Pays de Bray, panneaux descriptifs.

*Many remarkable trees and views over the Pays de Bray weald. Information panels.*

Office de Tourisme Bray-Eawy  
Tél.: 02 35 93 22 96  
[www.tourisme.brayeawy.fr](http://www.tourisme.brayeawy.fr)

## Parks and gardens - Parks & Gardens

Lucy



### > Le Crapaud à Trois Pattes

Le Crapaud à Trois Pattes est composé de cinq jardins surprenants, de « La mare au Crapaud » jusqu'au « Jardin des arbres » en passant par le « Jardin d'enfants ». Une invitation à la balade, marquée par la forte présence d'arbres tricentenaires et ponctuée de fruitiers en cordons, de buissons odorants et fleuris, de plantes aromatiques et médicinales ou sauvages, et de légumes. C'est la création d'une artiste qui jardine pour son plaisir et le vôtre.

The 'Crapaud à Trois Pattes' (the 'Three-legged toad garden') includes five amazing gardens that range from «La mare au Crapaud» (Toad Pond) to

the «Jardin des arbres» (Tree Garden) as well as the «Jardin d'enfants» (Children's Garden). They are a welcome invitation to stroll under the tricentennial trees and enjoy the winding rows of fruit trees, fragrant flowering bushes, aromatics, medicinal plants, wild herbs and also vegetables. It was created by an Artist-Gardener for both your pleasure and their own.

**Tarifs :** visite simple : 10 € - enfant (8 à 16 ans) : 5 € - gratuit moins 8 ans - tarif réduit : 7 € - visite libre groupe : 9 € / pers. - visite guidée groupe : 12 € / pers. à partir de 15 personnes.

*Opened from 15 May to 30 October from Wednesday to Sunday from 11h to 18h.*

14, rue de la Houssaye Béranger  
Tél. : 06 73 21 54 78  
[lecrapaudatropattes@gmail.com](mailto:lecrapaudatropattes@gmail.com)  
[www.lecrapaudatropattes.jimdo.com](http://www.lecrapaudatropattes.jimdo.com)



Montérolier



### > Le Jardin du Mesnil

Jardin botanique à l'anglaise, le jardin du Mesnil est une promenade sur 4 hectares dans un paradis de biodiversité qui attend le visiteur. Vous pourrez admirer de nombreux arbres et arbustes souvent rares originaires du monde entier.

*Romantic walk on 4 hectares in a paradise of biodiversity with exceptional colors. Refined catering and tea room in an idyllic setting.*

**Tarifs :** 13 €/pers. - enfants (5-15 ans) : 6 € - gratuit moins de 5 ans.

*Opened from the last weekend of April to 11/11 included, every Friday, Saturday, Sunday and public holidays from 11h to 18h. Groups by appointment. Guided tour on Sunday at 14h by appointment.*

25, route du Mesnil  
Tél. : 06 77 35 83 62  
[lejardindumesnil@gmail.com](mailto:lejardindumesnil@gmail.com)  
[www.jardin-du-mesnil.com](http://www.jardin-du-mesnil.com)



## ► Patrimoine et culture

### *Heritage and culture*

Au fil de vos promenades, dans un lieu chargé d'histoire ou à la découverte du territoire, offrez-vous un voyage dans le temps au cœur du patrimoine brayon.

*As you walk along the region, either you are here to visit a historical site or you are here to discover the territory, take a trip back in time to the core of Pays de Bray's heritage.*





## NOS VILLES ET LEURS ALENTOURS

### *IN AND AROUND OUR TOWNS*

Découvrez notre territoire au travers de sa richesse historique, culturelle et naturelle. Laissez-vous séduire par son architecture et son patrimoine.

*Discover our territory through its historical, cultural and natural wealth. Let yourself be charmed by its architecture and its heritage.*

#### **- NEUFCHÂTEL-EN-BRAY**

Autrefois capitale du Pays de Bray, la ville doit sa réputation au fromage du même nom. Ancienne place forte, Neufchâtel-en-Bray fut victime de plusieurs destructions partielles entre les XII<sup>e</sup> et XVI<sup>e</sup> siècles et fut même entièrement détruite en 1472 par Charles le Téméraire. Durant la Seconde Guerre mondiale, un bombardement entraîna un vaste incendie dans le centre-ville à la suite duquel la ville, détruite à 80%, a été entièrement reconstruite.

*Once the main town in the Pays de Bray, the town is named after the local cheese. Neufchâtel-en-Bray was originally a fortified town but it was partially destroyed several times between the 12th and 16th centuries. It was even razed to the ground in 1472 by King Charles the Bold. During the Second World War, an air raid caused a huge fire in the town centre and 80% of the town was destroyed. It was completely rebuilt after the war.*

##### **Une architecture remarquable**

###### *- Outstanding architecture*

Aujourd'hui, Neufchâtel-en-Bray est labellisée « Patrimoine national du XX<sup>e</sup> siècle » pour plusieurs bâtiments: le théâtre et la mairie notamment, œuvres de l'architecte Robert Auzelle, ou encore le groupe scolaire du célèbre architecte Marcel Lods. D'autres richesses culturelles, tels que le musée d'arts et traditions populaires Mathon Durand ou l'église Notre-Dame, sont à voir.

*Nowadays, Neufchâtel-en-Bray is a "National Heritage of the 20th Century" town, a title awarded to it for some*

*of its buildings, in particular the theatre and town hall designed by architect Robert Auzelle and the school designed by the famous architect Marcel Lods. Other cultural attractions such as the Mathan Durand museum (musée d'arts et traditions populaires) and Notre-Dame Church are also worth visiting.*

[www.neufchatelef.fr](http://www.neufchatelef.fr)

## - SAINT-SAËNS

Vers l'an 675, le moine irlandais Saen, à l'origine de la commune, installa un monastère sur les rives de la Varenne. Bordée par les 7000 hectares de la forêt d'Eawy, Saint-Saëns fut reconnue au XIX<sup>e</sup> siècle grâce à la tannerie. Sur la place Maintenon s'élève une église néo-romane abritant des vitraux des XV<sup>e</sup> et XVI<sup>e</sup> siècles classés monuments historiques. À quelques pas, ne manquez pas la fontaine Dillard, érigée au XIX<sup>e</sup> siècle. Au bord de la Varenne, un pressoir à cidre du XVIII<sup>e</sup> siècle rappelle l'une des activités phare en Pays de Bray.

*Around the year 675, the Irish monk Saen set up a monastery on the banks of the Varenne river. This is the origin of the town. Located on the edge of the Eawy forest, Saint-Saëns became famous for its tannery in the 19th century. On Place Maintenon, there is a neo-Romanesque church with stained-glass windows dating from the 15th and 16th centuries. It is a listed building. A few steps away from there, don't miss the Dillard fountain. By the side of the Varenne river you can see an 18th century cider press.*

### Comme à Londres

*- As if you were in London*

En plein cœur de Saint-Saëns, ne vous laissez pas tromper par la paire de cabines téléphoniques typiques du Royaume-Uni. Vous êtes bien en France et au XXI<sup>e</sup> siècle !

*In the centre of Saint-Saëns don't be confused by the sight of the two red telephone boxes typical of the United Kingdom. You are in France... and in the 21st century!*

[www.saintsaens.fr](http://www.saintsaens.fr)

## - MESNIÈRES-EN-BRAY

Commune située le long de l'Avenue Verte London-Paris, Mesnières-en-Bray est un charmant petit village fleuri (labelisé 4 fleurs aux Villes et Villages Fleuris) qui se pare de ses plus belles couleurs à chaque nouveau printemps : tulipes, pensées, pâquerettes, roses, etc. Le Château Renaissance, fleuron du patrimoine culturel en Bray-Eawy, prend pleinement position dans la commune, qui recèle de multiples autres trésors à découvrir : les jardins et leurs expositions, la colline Saint-Amador et son sentier pédagogique, les chemins de randonnée, l'église Saint-Pierre et Saint-Paul, etc. Des visites guidées gratuites du village fleuri de Mesnières-en-Bray sont possibles toute l'année pour les groupes d'au moins huit personnes sur réservation : 02 35 93 10 14.

*Town located along the Avenue Verte London-Paris, Mesnières-en-Bray is a charming and flowery little village (4 flowers at the «Villes et Villages Fleuris» label) that shows its most beautiful colors every spring : tulips, pansies, daisies, roses, etc. The Renaissance castle, jewel of Bray-Eawy cultural heritage, owns a great place in this town, which holds many other treasures that need to be discovered : the gardens and their expositions, Saint-Amador hill and its educational trail, the hiking trails, Saint-Pierre and Saint-Paul church, etc. Free guided visits of the flowery village of Mesnières-en-Bray are possible at all time, and upon reservation for groups of minimum eight people : 02 35 93 10 14.*

[www.mesnieres-en-bray.fr](http://www.mesnieres-en-bray.fr)



## Musées et sites historiques

### - Museums and historical sites

#### Ardouval



#### > Le Val Ygot et son mémorial

Ancienne base de lancements des V1 allemands de la Seconde Guerre mondiale située en forêt d'Eawy. Ce site de 3 hectares comprend 13 bâtiments sur 2 kilomètres de pistes bétonnées.

*During the Second World War, this was the launch site for Germany's V1 rockets. The 3-hectare site located in the Eawy forest has 13 buildings linked by 2 km concrete roads, a launch pad with a V1.*

> Tarifs : 4 €/pers. - visite libre gratuite

*OUvert toute l'année. Visites guidées le dimanche après-midi et jours fériés d'avril à septembre et toute l'année sur rdv pour les groupes.*

7, rue des Bouleaux

Tél : 06 84 29 67 05

valygot@gmail.com

#### Bellencombre



#### > Château de Bellencombre

Le Château de Bellencombre, d'époque médiévale, a été construit par Guillaume de Varenne en 1050. La basse cour et la haute cour sont en ruines. Le site a été mis en valeur en 2017 par les bénévoles de l'association A.S.C.B (Association de Sauvegarde du Château de Bellencombre). Le Château est un prototype de celui de Castle Acre en Angleterre.

*The Château de Bellencombre, dating from medieval times, was built by Guillaume de Varenne in 1050. The lower courtyard and the upper courtyard are in ruins. The site was showcased in 2017 by association volunteers. The Castle is a prototype of that of Castle Acre in England.*

> Tarifs : visite libre gratuite

*OUvert toute l'année.*

2, Route de Saint-Saëns  
Tél : 06 76 11 77 31  
[ph.gaudefroy@orange.fr](mailto:ph.gaudefroy@orange.fr)  
[www.chateau-de-bellencombre.com](http://www.chateau-de-bellencombre.com)

#### Mesnières-en-Bray



#### > Château de Mesnières

Au cœur du Pays de Bray depuis plus de 500 ans, la vallée de la Béthune dissimule l'un des joyaux les plus emblématiques du territoire : le château de Mesnières. Fleuron de l'architecture Renaissance, vous pourrez alors découvrir ses fabuleux trésors : la galerie des cerfs où le marquis de Mesnières fit sculpter sept cerfs, la salle des quatre tambours qui autrefois était un salon de musique, la salle des cartes avec ses peintures du XIX<sup>e</sup> siècle. Ce cadre verdoyant et paisible saura séduire les grands et les petits. Vous pourrez y découvrir un parc arboré de plus de cinq hectares qui invite le visiteur à aller de surprise en surprise.

*Outstanding site in the heritage of the Pays de Bray for over 500 years, you can discover in the Béthune Valley a jewel of the Renaissance : the Mesnières Castle. It is famous for its*

*gallery of wild animals, for its music room as well as for its rooms decorated with paintings dating from the 19th century... This pleasant site is suited for children as well as their parents and encourage them to explore a remarkable five hectare park.*

> Tarifs : visite libre parc et domaine : 4 €/pers. - visite guidée : 8 €/pers. - visite guidée groupe : 6 €/pers.

*OUvert aux visites tous les jours en juillet et août de 14h30 à 18h30 - pour les groupes (+ 15 pers) toute l'année sur réservation.*

Château de Mesnières

Tél : 02 35 93 10 04  
[chateaudemesnieres.reservation@gmail.com](mailto:chateaudemesnieres.reservation@gmail.com)  
[www.chateau-mesnieres-76.com](http://www.chateau-mesnieres-76.com)



#### Neufchâtel-en-Bray



#### > Musée Mathon-Durand

Labellisé « Musée de France », le musée est installé dans une magnifique maison bourgeoise datant de la fin du XVI<sup>e</sup> siècle. Il abrite des collections riches et variées de provenance régionale : numismatique, archéologie, Art militaire, céramique, ethnologie, Art sacré... Dans la cave voûtée d'origine, un espace dédié au plus vieux fromage AOP de Normandie a été reconstitué : le Neufchâtel.

*Certified « Musée de France », the museum is situated in a magnificent mansion dating from the end of the XVIth Century. It houses rich and varied collections of regional origin : currency, archeology, military and sacred art, ethnology... in the*

original vaulted cellar. There is an area dedicated to the oldest AOP Normandy cheese : Neufchâtel.

► Tarifs : à partir de 4 €/pers. - enfants de 6 à 15 ans : 2 € - PMR : 3 € - gratuit pour les moins de 6 ans

*Ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 31 octobre le samedi et le dimanche de 14h à 18h - du 15 juin au 15 septembre, tous les jours, sauf le lundi, de 14h à 18h. Groupes toute l'année sur rendez-vous.*

53, Grande Rue Saint-Pierre  
Tél. : 07 86 01 68 06  
[mussee@neufchatelenbray.fr](http://mussee@neufchatelenbray.fr)



## Rosay



### ► Musée du Cidre et des Métiers traditionnels

Une véritable plongée dans les années 1900-1950 à travers des métiers et des commerces d'autan reconstitués. A découvrir : l'univers d'une école musée, d'une laiterie, l'atelier du boulanger, la forge du maréchal

ferrant et bien d'autres métiers dont celui de facteur au sein d'un bureau de Poste. Un espace est dédié au cidre d'hier le tout dans un cadre convivial sans vitrine, vous serez dans les boutiques et les ateliers.

*Discover what the 1900-1950s were. Find out about old trades. See what a school, a milk factory among others looked like. Watch cider-making in a pleasant environment and buy directly on site authentic products.*

► Tarifs : de 4,50 € à 6 €.

*Ouvert tous les 1<sup>er</sup> dimanches d'avril à octobre et tous les après-midis du 14 juillet au 15 août - groupes sur réservation tous les jours d'avril à novembre.*

1, route de la Forêt  
Tél. : 06 46 77 32 08  
[musee.rosay@orange.fr](mailto:musee.rosay@orange.fr)  
[www.musee-cidre-metiers.com](http://www.musee-cidre-metiers.com)

## Sommery



### ► Ferme de Bray

Ancienne ferme traditionnelle du XVI<sup>e</sup> siècle avec une maison de

maître, entourée d'un parc floral, construite sur le parcours d'une route médiévale, avec son moulin à blé, pressoir à cidre, colombier, poulailler, fromagerie, four à pain restauré, collection d'outils et reconstitution d'ateliers de métiers ruraux.. Le tout dans un cadre exceptionnel. Le lieu a servi de décor pour tournages de films et téléfilms d'époque.

*A traditional 16th century farm and mansion, built on a medieval road, with wheat mill, cider press, dovecotes, hen house, creamery, renovated bread oven, collection of tools... all in an outstanding setting. The venue has been the setting for cinema and TV films.*

► Tarifs : 6€/pers. - adulte en groupe + 20 pers. : 5,50€/pers. - gratuit pour les moins de 12 ans

*Ouvert de Pâques à la Toussaint les week-ends et jours fériés de 14h à 19h - en juillet et août tous les jours de 14h à 19h. Groupes toute l'année sur rendez-vous sauf en janvier et février.*

281, Chemin de Bray  
Tél. : 02 35 90 57 27  
[fermedebray@orange.fr](mailto:fermedebray@orange.fr)  
[www.ferme.de.bray.free.fr](http://www.ferme.de.bray.free.fr)



Château de Bellencambre

## Artisanat et culture - Crafts and culture

### Auvilliers



#### > Porche du Château d'Auvilliers

Le portail d'entrée date du XVI<sup>e</sup> siècle. Il est inscrit aux Monuments Historiques depuis 1933. Le château a été restauré et remanié au début du XX<sup>e</sup> siècle avec notamment la suppression de deux tours d'angle hexagonales.

*The entry gate dates from the 16<sup>th</sup> century. It is classified Historical Monument since 1933. The castle has been restored and redesigned at the beginning of the 20<sup>th</sup> century, including the removal of two hexagonal corner towers.*

*Visible de l'extérieur.*

Rue des Chênes

### Bully



#### > H. Poterie

Les poteries sont entièrement réalisées à la main soit au tour soit par modelage. Les émaux et engobes ne contiennent pas de plomb. Il est possible de passer commande auprès de l'artiste.

*The pottery is entirely hand-made, either by throwing on the wheel or by modelling. The glazes and engobes (slips) contain no lead.*

*Boutique ouverte sur réservation.*

918, rue des Potiers – Martincamp  
Tél : 06 88 78 93 41  
hepruvost@orange.fr  
www.hpoterie.fr

### Critot



#### > Calvaire de Critot

Ce calvaire a été érigé suite à l'accident ferroviaire qui a eu lieu sur la commune dans la nuit du 3 au 4 Octobre 1870. Ce monument a reçu le label « Patrimoine Rural en Seine-Maritime » en 2024, ainsi, grâce au QR code sur place, vous pourrez y retrouver toute l'histoire de l'accident ferroviaire.

*This calvary was built after the railway accident that took place in Critot the night between the 3<sup>rd</sup> and 4<sup>th</sup> of October 1870. This monument has been classified « Patrimoine Rural de Seine-Maritime » (Seine-Maritime Rural Heritage) in 2024 so, you will find there a QR code that tells you all about the story of the railway accident.*

*Visible de l'extérieur.*

Croisement rue de la Gare et rue de la Briqueuterie



### Neufchâtel-en-Bray



#### > Chapelle Sainte-Radegonde

Ancienne chapelle réhabilitée par une association locale "Les Ouvriers de Sainte-Radegonde". Vous trouverez à proximité la source Sainte-Radegonde connue pour ses vertus thérapeutiques et un verger avec des variétés de

fruitiers, pour certaines, locales. La chapelle est un point d'étape dans la balade dans le Neufchâtel d'hier et d'aujourd'hui.

*This chapel has been rehabilitated by a local association known as « Les ouvriers de Sainte-Radegonde ». Investigate the nearby Sainte-Radegonde spring, which is renowned for its therapeutic virtues; also visit the orchard where some fruit varieties originated locally. The chapel is a stopover on the walking tour to explore both erstwhile and modern-day Neufchâtel.*

*Ouvert de début avril à octobre en fonction de la programmation.*

Zone d'activités Sainte-Radegonde – Boulevard de l'Europe

Tél : 02 32 97 53 10  
culture@neufchatenbray.fr



### Saint-Saëns



#### > A la Savonnerie normande

Dans la ville de Saint-Saëns, retrouvez cette savonnerie qui vous propose différents produits artisanaux : des pains de savon aux nombreux parfums et propriétés, du savon liquide, mais également d'autres produits comme du liquide vaisselle.

*In the town of Saint-Saëns, discover this soap factory that offers a large variety of crafts: fragranced soaps, liquid soap, but also other products such as dish soap.*

*> Tarifs : 3 €/pers. la visite – gratuit enfants*

*Boutique ouverte le mercredi après-midi de 13h à 18h – visite sur rendez-vous sauf le mercredi*

après-midi.

BP14 54 rue d'Haussez  
Tél. : 07 89 30 09 72  
alasavonnerienormande@gmail.com



## > Le Garage

Sur les berges de la Varenne, le Garage (dont le nom est lié à son ancienne activité) est un lieu d'exposition qui accueille de nombreux plasticiens d'horizons et d'expressions artistiques variés. D'une superficie de 120 m<sup>2</sup>, cet espace propose très régulièrement des expositions volontairement éclectiques et accessibles à tous toute l'année.

*Established on the banks of the Varenne, the Garage (whose name comes from its former activity) is now an exhibition gallery hosting a multitude of plastic/visual artists from different horizons, working in a variety of artistic media. With a surface of 120 m<sup>2</sup> this gallery offers regular temporary exhibitions and is open all year round.*

*Ouvert en fonction de la programmation.*

Rue du Général de Gaulle  
Tél. : 02 35 34 51 19  
ville.de.saintsaens@wanadoo.fr  
www.saintsaens.fr

## Vatierville



## > Église de Vatierville

Classée « Patrimoine Rural de Seine-Maritime » depuis 2022, l'église de Vatierville est un monument patrimonial qui illustre à la perfection l'histoire religieuse de la campagne normande.

*Classified « Patrimoine Rural de Seine-Maritime » (Seine-Maritime Rural Heritage) since 2022, Vatierville's church is an heritage monument that represents perfectly the religious history of Norman countryside.*

**> Tarifs :** Gratuit.

*Ouvert en fonction de la programmation.*

Rue de l'Église  
Tél. : 02 35 93 61 76  
mairievatierville@wanadoo.fr



Église de Sommery

## ► Découvrir et s'amuser

### *Explore and have fun*

En famille, entre amis, en duo ou en solo, les occasions de se divertir ne manquent pas. Spectacles, visites des fermes pédagogiques, médiathèques, séances de cinéma, animations diverses et variées... il y en a pour tous les goûts et tous les âges !

*Whether you come with your family, friends, partner or on your own, there's no shortage of things to enjoy. With shows, farm tours, libraries, films, special events etc, there's something for everybody here, whatever age you are!*



## Activités de loisirs - Leisure activities

### Bellencambre



#### > La Chèvrerie du Val de Bures

Cette ferme de chèvres laitières est l'endroit pour les petits et les grands. Elle accueille les enfants pour faire découvrir la vie de la ferme mais il est également possible de la visiter librement à partir de 15h30 tous les jours. A partir d'avril, la chèvrerie propose un marché fermier un vendredi sur deux.

*This goat farm is the ideal place for young and old to discover how goats are raised. Special events for children but also free visit every day from 3.30 pm. From April, the goat farm proposes a farmer's market on Friday every two weeks.*

> Tarifs : Visite libre gratuite - Visites encadrées : visite de 2h + dégustation : 7,50€ - Activité : 9€ - 2 activités 13,50€

*Opened every day - Boutique from 15h30 to 18h30 - Free visit to the goat farm from 15h30 - Visits fabrication de pain, découverte des chèvres, découverte du poney.*

Route des Longs Vallons  
Le Val de Bures  
Tél. : 02 35 93 90 15  
valdebures@hotmail.fr



### Bosc-Mesnil



#### > Au Petit Bonheur d'Emma

Exploitation agricole à dominance production laitière qui a changé

son système d'exploitation afin d'offrir à ses animaux bien-être et confort. Tout est mis en œuvre pour étudier et développer des techniques durables et respectueuses de l'environnement. Afin de vous faire découvrir son univers et sa passion, la ferme est ouverte aux visiteurs et les accueille en petit groupe et sur réservation.

*Farm that mainly makes dairy products and that recently changed its farming system in order to offer well-being and comfort to its animals. Every effort is made to study and develop sustainable and environment friendly techniques. The farm is open to visits and welcomes tourists of small groups by booking only.*

> Tarifs : Atelier traite et visite 5€/pers. - atelier ponctuel : tarif variable

*Opened throughout the year on appointment.*

276 Route du Centre  
Tél. : 06 67 66 84 13



### Critot



#### > Médiathèque Francis Sénecal

Les inscriptions et emprunts de documents sont gratuits pour tous. A votre disposition, livres, revues, CD et DVD, ainsi que 3 ordinateurs portables avec connexion Internet et wifi.

*Subscriptions and document loans are free for all. At your disposal, you have books, magazines, CDs and DVDs and 3 laptop computers with wifi and internet connection.*

> Tarifs : Gratuité pour tous

*Opened throughout the year. Closure in August and during the period of the end-of-year holidays.*

*Wednesday from 10h to 12h30 and from 16h to 19h, Friday from 16h to 19h.*

70 rue du Bois d'Yclon  
Tél. : 09 65 22 76 88  
lireauvert@gmail.com  
[www.mediatheque-francis-senecal.blogspot.com](http://www.mediatheque-francis-senecal.blogspot.com)

### Les Grandes-Ventes



#### > Médiathèque Narcisse Dupré

La médiathèque compte plus de 6 000 livres, 400 CD et 290 DVD. Ce lieu est ouvert à tous. La consultation des documents sur place est gratuite. De nombreuses animations y sont organisées régulièrement : 1<sup>er</sup> jeudi du mois, accueil des enfants de 0 à 3 ans avec un adulte référent ; 1<sup>er</sup> mercredi du mois, jeux de société ; vacances scolaires, après-midi créatif pour les enfants.

*The multimedia library owns more than 6000 books, 400 CDs and 290 DVDs. This place is open for everyone and you can consult the documents on site for free. Numerous activities take place regularly in the library : 1<sup>st</sup> thursday of the month, welcoming of the 0 to 3 years old children with an adult ; 1<sup>st</sup> wednesday of the month, board games ; school holidays, creative afternoon for children.*

> Tarifs : Habitants des Grandes-Ventes : enfant : gratuit / adulte 5€ - famille 8 € // Autres communes : enfant 3€ (gratuit si scolarisé aux Grandes Ventes) - adulte 10 € - famille 18 €

*Opened throughout the year. Closure in August and during the period of the end-of-year holidays.*

83 Rue de Saint-Vaast  
Tél. : 02 35 83 01 96  
[bib@lesgrandesventes.fr](mailto:bib@lesgrandesventes.fr)

## Mesnières-en-Bray



### > La Bergerie de la Gâte

Cette bergerie située dans la commune de Mesnières-en-Bray vous propose une visite de son élevage de brebis qui lui permet de réaliser ses fromages.

*This Sheepfold, located in the municipality of Mesnières-en-Bray, will be happy to show you its herd of ewes, essential to produce cheese.*

#### > Tarifs : Sur demande.

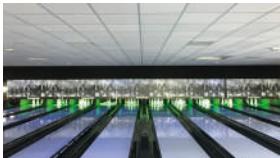
*Opened all year - Sale at the shop on appointment - Visit by reservation and for minimum 10 people.*

#### 1, la Gâte

Tél : 06 21 58 40 00

[sebastien.perrier.dj@gmail.com](mailto:sebastien.perrier.dj@gmail.com)

## Neufchâtel-en-Bray



### > Bowling du Pays de Bray

Le Bowling du Pays de Bray propose 10 pistes de bowling mais également billards et petite restauration sur place. Lieu convivial pour jouer, boire un verre et se restaurer.

*Discover the 10-pin bowling but also billiards, and snacks. It is a friendly place to play, to have a drink and to eat.*

**> Tarifs :** adulte : 8 € - enfant moins de 10 ans : 5 € - Baby-foot : 0,50 € - Flipper : 1 à 2 € - Billard : 2 €

*Opened lun, mar, jeu 16h30 - 00h, mer et dim 14h00 - 00h, vend, sam 16h30 - 02h - opening 14h tous les jours pendant les vacances scolaires et jours fériés.*

6, rue Sainte-Radegonde

Tél : 02 32 97 19 94

[bowlingdupaysdebray@orange.fr](mailto:bowlingdupaysdebray@orange.fr)



### > Centre aquatique Aqua-Bray

Profitez d'un complexe aquatique tout neuf, avec bassin sportif de 25m (5 couloirs), pataugeoire pour les enfants, toboggan, banquette bouillonnante, cols de cygne, espace bien-être, hammam, sauna, douches à jets, espace détente/repos, solarium extérieur minéral et végétal, splashpad avec jeux hydrauliques extérieurs.

*Enjoy a brand new aquatic complex with a 25 m sports area (5 lanes), paddling pool for children, waterslide, bubbling booth, « swan neck » water jets, wellness area, hammam, sauna, jet showers, relaxation/rest area, mineral and vegetal outdoor solarium, splashpad with outdoor hydraulic games.*

**> Tarifs :** activité : 12,60 € - résidents Communauté de Communes : enfant : 4,60 € / adulte : 5,75 € - Hors Communauté de Communes : enfant : 6,50 € / adulte : 7,50 €

*Opened all year.*

Route de Londinières

Tél : 02 79 41 00 10

[contact@piscine-aquabray.fr](mailto:contact@piscine-aquabray.fr)  
[www.piscine-aquabray.fr](http://www.piscine-aquabray.fr)



### > Cinéma Le Normandy

Ouvert toute l'année, le cinéma le Normandy propose des séances riches et variées. Vous pouvez y apprécier toute l'actualité du cinéma et les dernières nouveautés.

*All year round, the cinema Le Normandy offers a varied programming : national releases, grand premières.*

**> Tarifs :** moins de 14 ans : 4 € - Tarif réduit : 5,70 € - Tarif plein : 6,70 €

*Opened every day except Monday and Thursday.*

18 rue Poissonnière

Tél : 02 35 93 45 16

[cinema@neufchateleinbray.fr](mailto:cinema@neufchateleinbray.fr)

[www.neufchateleinbray.fr](http://www.neufchateleinbray.fr)

**ART & ESSAI**



### > Médiathèque Jacques Prévert

La médiathèque Jacques Prévert vous accueille toute l'année. Elle propose une large diversité de livres, jeux de sociétés, DVD et jeux vidéos. Toute l'année, des animations sont également organisées au sein de la médiathèque.

*Jacques Prévert multimedia library stays open all year. There, you can find a large diversity of books, board games, DVDs and video games. Several activities are organised throughout the year inside the library.*

**> Tarifs :** Gratuit pour les Neufchâtelois - 12 € ou 8 € (tarif réduit) hors Neufchâtel

*Opened Tuesday and Friday : 10h-12h / 14h-18h - Wednesday : 10h-18h / Saturday : 10h-16h*

Espace Jacques Prévert

Boulevard Albert Charvet

Tél : 02 32 97 55 90

[mediatheque@neufchateleinbray.fr](mailto:mediatheque@neufchateleinbray.fr)  
[www.mediathqueneufchateleinbray.fr](http://www.mediathequeneufchateleinbray.fr)



### > Théâtre Robert Auzelle

Cette salle de spectacle et d'évenements est le fruit de Robert Auzelle. Construit après-guerre, elle est classé au Patrimoine National du XX<sup>e</sup> siècle. Le programme varie en fonction de la saison.

*Founded by Robert Auzelle, this is both a theatre and an events venue. It was built after the war and it is now listed among France's 20th Century National*

# Découvrir et s'amuser

*Heritage. The program varies according to the season.*

> Tarifs : selon la programmation  
*Ouvert d'octobre à juin selon la programmation.*

Rue du Baron d'Haussez  
Tél. : 02 32 97 53 00  
theatre@neufchateleinbray.fr  
www.neufchateleinbray.fr



## Neuville-Ferrières



### > GAEC Dubois-Lebon

Cette ferme fleurie et décorée de nombreux matériaux anciens vous permet une visite libre de son exploitation, au milieu de vaches, veaux et d'un petit élevage de chèvres. Cette visite vous permet notamment de découvrir le monde agricole en participant selon l'horaire à la traite des vaches.

*This flowery farmhouse decorated with many old materials allows you a free tour of its farm, surrounded by cows, calves and a small goat farm. This visit allows you to discover the agricultural world by participating in the milking of cows according to the schedule.*

> Tarifs : Visite libre gratuite

*Ouverture boutique tous les jours 10h-17h sauf le dimanche. Visite libre toute l'année.*

1750, chemin du Mont-Jean  
Tél. : 06 28 28 35 74  
patricia.dubois17@wanadoo.fr

## Saint-Saëns



### > Brasserie Bakpaker

Anciennement Normand itinérant, Florian vous propose de déguster

ses bières dans sa Normandie natale avec l'envie aussi de vous faire voyager. Il a peaufiné les arômes de ses bières pour aujourd'hui vous faire ressentir le frisson d'un beau paysage à travers des arômes fins de houblons délicatement sélectionnés.

*Former traveller, Florian invites you to taste his beers in his native Normandy, with the wish of taking you out of yourself. He perfected the flavours of his beers so that you could feel the thrill of a beautiful landscape through the fine flavours of hop he has carefully selected.*

> Tarifs : Sur demande.

*Boutique ouverte le vendredi de 15h à 18h30 et sur rendez-vous. Visite guidée sur rendez-vous entre 5 et 12 personnes.*

ZI Les Aulnaises  
Tél. : 06 95 11 14 18  
bakpaker@outlook.fr  
www.brasserie-bakpaker.fr



### > Cinéma Théâtre de Saint-Saëns

Comme son nom l'indique, des séances de cinéma y sont proposées tous les 15 jours grâce à un circuit de cinéma itinérant. Le spectacle vivant (théâtre, danse, musique) y trouve sa pleine expression grâce à la riche programmation culturelle proposée par la ville et les associations saint-saënnaise.

*Film sessions are projected in this theatre (every fortnight) thanks to an itinerant film-distribution circuit. Live shows (theatre, dance, music) hold a place of honour thanks to a wealth of cultural programming initiated by the town and by Saint-Saëns associations.*

> Tarifs : Selon programmation

*Ouvert selon programmation.*

Place Maintenon  
Tél. : 02 32 80 18 07  
cinetheatrests@orange.fr  
www.saintsaens.fr



### > Médiathèque Simone et Jacques Vallès

La médiathèque municipale dispose de 8 000 documents, accessibles à tous les publics, allant des romans aux revues en passant par les DVD, les bandes dessinées et bien d'autres. Elle propose aussi des animations telles que des après-midi jeux et des spectacles pour les plus jeunes.

*This multimedia library has about 8000 items for everyone, from novels to magazines, passing by DVDs, comic books, and so much more. Activities are organised such as « game afternoon » or shows for the little ones.*

> Tarifs : Gratuit pour les moins de 18 ans - 7 €/an pour les adultes de Saint-Saëns - 10€/an pour les adultes hors commune

*En période scolaire : mercredi 9h30-12h30 / 14h-18h, jeudi 9h-12h/14h30-16h30, samedi 9h30-12h30*

*Petites vacances : mardi 14h-18h, mercredi 10h-12h/14h-18h, jeudi 10h-12h/14h-18h, vendredi 14h-18h, samedi 9h30-12h30*

Espace Le Vivier  
Tél. : 02 32 80 19 37  
bibliotheque@saintsaens.fr

## Saint-Saire



### > Les Chèvres de Stéphanie

A Saint-Saire, découvrez cet élevage de moutons et de chèvres. C'est avec le lait de ses animaux que Stéphanie réalise ses différents fromages.

*In Saint-Saire discover this sheep and goat breeding. Stéphanie pro-*

duces cheese from the milk of her animals.

> Tarifs : sur demande

Ouvert sur rendez-vous.

1687, route de Neuville  
Tél. : 06 10 41 55 29



#### > Marcotte

La ferme coopérative Marcotte a été initiée en prolongement de l'exploitation cidricole Clos du bourg. L'ensemble des produits fabriqués à la ferme et ceux d'autres producteurs locaux est disponible dans notre magasin.

*The Marcotte farming cooperative began its activities as an extension of the "Clos du Bourg". Local products are available in our shop.*

> Tarifs : 4€/pers. pour groupe de 10 pers.

Ouverture boutique du lundi au vendredi 9h30-12h30/14h-17h30 et samedi 9h30-12h30 - visite sur réservation.

195, rue de la Source  
Tél. : 02 32 97 10 74  
scopmarcotte@gmail.com



#### Sommery



#### > L'Escargot du Mont-Fossé

De 7 à 107 ans, vous êtes les bienvenus. Fabienne vous propose une visite instructive sur les escargots de leur naissance à leur transformation.

*From 7 to 107 years old, you are welcome. Fabienne will explain about the world of snails from the birth to processing.*

> Tarifs : 4€/pers. - 5€/pers. pour les visites nocturnes -

gratuit enfants moins de 6 ans.

Ouverture boutique du mer. au ven. 10h-12h / 15h-19h & sam. 15h-19h. Visite du 15 mai au 15 septembre - du mer au sam. à 10h30 et à 15h sur rendez-vous.

646, chemin du Mont-Fossé  
Tél. : 02 35 90 19 41  
escargot.dumontfosse@hotmail.fr  
www.lescargotdumontfosse.com



#### > La Ferme de la Cavée

Cette ferme use de la technique de la traction animale pour la production de ses légumes et fruits de saison biologiques. Il est possible d'acheter les produits directement à la ferme ainsi que de visiter l'exploitation.

*This farm calls on the energy of a draft donkey to produce its seasonal organic vegetables and fruit. It is possible to buy produces directly from the farm and to visit it.*

Ouvert sur réservation : visite et démonstration de traction animale - Boutique ouverte le vendredi de 15h à 19h.

889, route de la Cavée  
Tél. : 06 74 19 69 39  
phenecha@gmail.com



#### > Médiathèque de Sommery

Médiathèque proposant au public près de 4 000 documents adulte et jeunesse. Entrée libre et consultation sur place possible lors des horaires d'ouverture. Animations tout au long de l'année : bébés lecteurs une fois par mois de septembre à juin, café littéraire un mois sur deux de septembre à juin, heures du conte, ateliers créatifs, Nuit de la lecture, Partir

en Livre, Rendez-vous jardin..

*This multimedia library proposes around 4 000 documents for adults and children. Free entrance and you can consult for free on site during the opening hours. Activities take place all year long : « baby readers » once a month from september to june, « literary cup of coffee » on alternate months from september to june, « tale hour », creative workshop, etc.*

> Tarifs : gratuit pour tous

*En période scolaire : ouvert le mar., jeu. et ven. 16h-18h, le mer. 10h-12h, le sam. 10h-12h/14h-16h*

*En période de vacances scolaires : ouvert le mar., jeu. et ven. 14h-18h, le mer. 10h-12h et le sam. 10h-12h/14h-16h*

20, Rue de la Gare  
Tél. : 02 35 09 68 36  
bib.sommery@wanadoo.fr

#### Vatierville



#### > Les Viviers de Vatierville

Pisciculture située au cœur du Pays de Bray, elle détient un savoir-faire familial de près de 70 ans. Des truites sont élevées au sein de l'exploitation, pour la vente directe et les circuits courts ou le repeuplement des étangs et rivières.

*Fish farm situated in the heart of Pays de Bray that has a family savoir-faire of almost 70 years. Trout are bred in this farm for direct sale, sale in a local area and also the restocking of rivers and ponds.*

> Tarifs : 10 € la visite avec truite fumée offerte.

Ouverture boutique du lundi au mercredi 8h-12h / 14h-17h30 et jeudi vendredi 8h-12h. Visite de groupe sur rendez-vous.

7, route Nationale  
Tél. : 02 35 93 11 04  
william.vivierkot@gmail.com  
www.vivierkot.com



# ► Envie de bouger

## *Get moving*

Notre territoire offre un vaste choix de loisirs sportifs ou de détente : randonnée à pied et à vélo, promenade sur l'Avenue Verte London-Paris, activités équestres, pêche, golf, labyrinthe... Ici, chacun bouge à son rythme !

*Our territory offers a large choice of sports or relaxation leisure : hiking or riding, stroll on the Avenue Verte London-Paris, horse-riding activities, fishing, golf, maze.. Here, everyone can go at their own pace.*





Randonnée « La Montagne » au départ de Bouelles

## LA RANDONNÉE EN BRAY-EAWY

Le territoire est idéal pour les activités de pleine nature : des kilomètres de chemins sont à découvrir à pied. Du bocage aux massifs forestiers en passant par les coteaux brayons, de nombreuses escapades nature sont à saisir.

### HIKING IN BRAY-EAWY

*The territory offers a large possibility of nature activities : kilometers of trails are to discover by foot. From the wooded countryside to the forests passing by the chalk hillsides, many nature getaways are at your reach.*

#### Ardouval

> **La Réformation**

4,5 kilomètres - 1h15

#### > Le Châtelet

10 kilomètres - 2h30

#### > Les Six Frères

8,5 kilomètres - 2h

#### > Le Val-Ygot

10 kilomètres - 2h30

#### Bellencombe

#### > La Heuze

10 kilomètres - 2h30

#### Bouelles

#### > La Montagne

15 kilomètres - 3h45

#### > Vers la Forêt d'Eu

33 kilomètres - 8h

#### Bully

#### > Autour de Bully

6 kilomètres - 1h30

#### Fesques

#### > À partir de Fesques

12 kilomètres - 3h

#### Flamets-Frétils

#### > La Mare aux Daims

14 kilomètres - 3h30

#### Les Grandes-Ventes

#### > Le Goulet

7,5 kilomètres - 2h

#### > Les Hauts Champs

4 kilomètres - 1h

#### > Le Père Antoine

10 kilomètres - 2h30

#### Lucy

#### > La forêt de Ménonval

13 kilomètres - 3h15

#### Mesnières-en-Bray

#### > La forêt du Hellet

10 kilomètres - 2h30

#### > Par les Hauts de Fresles

13,5 kilomètres - 3h30

#### > Vers la Forêt d'Eawy

30 kilomètres - 7h30

#### Mesnil-Follempreise

#### > Le Cheval Rouge

11 kilomètres - 2h45

#### Mortemer

#### > Aux sources de l'Eaulne

11 kilomètres - 2h45

#### Nesle-Hodeng

#### > La Chapelle d'Hodeng

5 kilomètres - 1h30

#### Neufchâtel-en-Bray

#### > Autour de Neufchâtel

14 kilomètres - 3h30

#### > Le Marie-Cloche

6,9 kilomètres - 1h30

#### Neuville-Ferrières

#### > Les bois de Neuville-Ferrières

7 kilomètres - 1h45

#### Rosay

#### > Le Val-Saint-Étienne

6,5 kilomètres - 1h45

#### Saint-Hellier

#### > La Fresnaye

7,5 kilomètres - 2h

#### Sainte-Beuve-en-Rivière

#### > Au fil de l'Eaulne

12 kilomètres - 3h

#### Sainte-Geneviève-en-Bray

#### > Le Carouge

10 kilomètres - 2h30

#### Saint-Saëns

#### > La Plaine de Maucombe

10 kilomètres - 2h30

#### > Le Lihut

3,5 kilomètres - 1h

#### > Le Puits Merveilleux

10 kilomètres - 2h30

#### Saint-Saire

#### > Autour de Saint-Saire

6 kilomètres - 1h30

#### Ventes-Saint-Rémy

#### > Le Chemin des Écoliers

5 kilomètres - 1h15

#### > Le Jardin du Roi de Rome

6 kilomètres - 1h30



Brochure de randonnée à vélo « Autour de Neufchâtel-en-Bray » © SMA

## À BICYCLETTE !

Pour découvrir notre territoire, son patrimoine naturel et culturel, rien de plus simple. Il vous suffit de grimper sur votre vélo et de vous laisser guider par les panneaux de nos boucles de randonnée....

### A BICYCLE !

*To discover our territory, its natural and cultural heritage, nothing could be simpler. You just have to climb on your bike and let yourself be guided by the signs of our hiking loops ...*

#### Bosc-Bérenger

##### > Le Rail

35 kilomètres – 3h

#### Mesnières-en-Bray

##### > La Briquette

25 kilomètres – 2h

#### Montérolier

##### > La Vallon

28 kilomètres – 2h20

#### Nesle-Hodeng

##### > Le Coeur

32 kilomètres – 2h40

#### Neufchâtel-en-Bray

##### > Le Grand circuit du Neufchâtel

75 kilomètres – 6h15

#### Neuville-Ferrières

##### > La Bonde

32 kilomètres – 2h40

#### Saint-Germain-sur-Eaulne

##### > Le Carré

29 kilomètres – 2h30

#### Saint-Saëns

##### > Le Grand Eawy

35 kilomètres – 3h

#### Saint-Saire

##### > Les Calvaires

15 kilomètres – 1h15

Découvrez tous nos itinéraires de randonnées pédestres et à vélo à l'Office de Tourisme Bray-Eawy ou directement sur notre site internet :

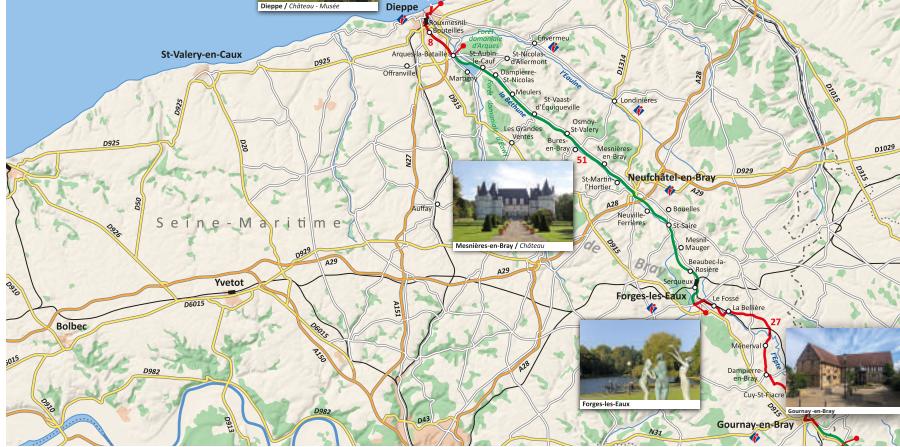
<https://tourisme.brayeawy.fr>

*Discover our hiking trail maps (by foot or by bike) at the tourist office or on our website :*

<https://tourisme.brayeawy.fr>



© SMA



## L'AVENUE VERTE LONDON-PARIS

L'Avenue Verte London-Paris traverse le territoire en Bray-Eawy d'est en ouest, et cela sur plus de 17 kilomètres !

Ancienne voie ferrée de la ligne Dieppe-Paris, elle a gardé le souvenir des trains qui passent. Gares, barrières, signaux ou encore rails rythment le passage. Tous les 500 mètres, un point kilométrique indique aux promeneurs la distance qui les séparerait de la gare Saint-Lazare si la voie ferrée était toujours en activité.

À pied, à vélo, en roller, laissez vous conter les histoires et les secrets de nos villages et goûtez aux plaisirs des produits du terroir sur les longues portions de voie qui vous sont dédiées sur l'Avenue Verte London-Paris.

### - VOUS REPÉRER

Pour vous repérer sur l'Avenue Verte London-Paris, suivez les panneaux de signalisation blanc et vert. Les panneaux jaunes signalent les sections d'itinéraire provisoire qui peuvent être en « voie partagée » avec d'autres véhicules.

*The Avenue Verte London-Paris crosses Bray-Eawy territory from east to west on more than 17 kilometres !*

*Former railway line of the Dieppe-Paris line, the Avenue Verte London-Paris has been remembered by passing trains. Stations, barriers, signals or even rails punctuate the passage. Every*

*500 metres, a kilometre point indicates to walkers the distance that would separate them from the Saint-Lazare station if the railway line were still in use.*

*By foot, by bike, on rollerskates, let yourself be told the stories and secrets of our villages and taste the pleasures of local products on the long sections of track dedicated to you on the Avenue Verte London-Paris.*

### - FINDING YOUR WAY

*To find your way on the Avenue Verte London-Paris, follow the white and green signs. The yellow signs mark sections of temporary routes that may be on « shared lane » with other vehicles.*

## - PRÊT DE VÉLOS EN BRAY-EAWY - BIKE RENTAL



Pendant la période estivale, l'Office de Tourisme Bray-Eawy met à disposition des vélos à assistance électrique. Destinés aux adultes et grands adolescents, ils sont prêtés avec des casques, antivols et pompes. Un porte-enfant est également disponible sur demande. Les vélos sont disponibles à l'office de tourisme de Neufchâtel-en-Bray mais également dans ses antennes touristiques ouvertes l'été, et chez des partenaires touristiques (Au Bar-restaurant Au Village à Mesnilières-en-Bray, au Camping de l'Orival aux Grandes-Ventes et au Labyrinthe Artmazia à Massy). Ce service est également rendu par la ville de Neufchâtel-en-Bray dans le restaurant situé au bord de l'Avenue Verte : Les Tables de la Gare.

*The Bray-Eawy Tourist Office offers e-bikes for rent during the summer. It is for one day and it is free of charge. The bikes are intended for adults or grown teenagers. The helmets, security cables and bicycle pumps are provided on loan. A child seat is available upon request. The bicycles can be obtained at the Neufchâtel-en-Bray tourist office, as well as at the tourism outlets open during the summer, and at some touristic partners. This service is also provided by the city of Neufchâtel-en-Bray, at the restaurant located along the Avenue Verte : Les Tables de la Gare.*

> Tarif : gratuit à la journée

Office de Tourisme Bray-Eawy - 6, Place Notre-Dame 76270 Neufchâtel-en-Bray - 02 35 93 22 96

Les Tables de la Gare - Rue de la Gare 76270 Neufchâtel-en-Bray - 02 35 94 83 04

Au Village - 7, Grand Rue 76270 Mesnilières-en-Bray - 06 48 89 71 09

Camping de l'Orival - 885, rue de l'Orival 76950 Les Grandes-Ventes - 02 35 83 45 90

Artmazia - 25a, Route de Neufchâtel 76270 Massy - 06 14 73 97 34

## Activités équestres - Horse-riding activities

### Bellencombre



#### > Ferme équestre du Val de Bures

Elsa et Ronan, accompagnateurs en tourisme équestre, proposent des balades et randonnées tout au long de l'année. A la ferme du Val de Bures, les poneys et les chevaux sont élevés avec douceur, et leurs caractères sont particulièrement adaptés aux jeunes enfants.

*Elsa and Ronan offers horse rides throughout the year. Horse and pony livery, especially for young children.*

**> Tarifs :** à partir de 10 € pour les petits

*Open all year by reservation*

Rue des Longs Vallons  
Tél. : 02 35 94 03 71  
elsaronan@orange.fr



### Bully



#### > Cadences et Épices

Équitation de tradition française et préparation mentale. La structure vous accueille pour des cours particuliers avec votre cheval ou un de l'écurie. Le coaching est personnalisé au niveau de votre couple cavalier/cheval et à vos objectifs. Le travail de votre cheval par nos soins est possible au sein des écuries. Des randonnées sont possibles au départ de la structure ainsi que des stages spécifiques.

*French traditional horse riding and mental training. The equestrian*

*centre offers private lessons with your horse or with one of the stable. The coaching is individualised to the level of your duo rider/horse and to your goals. The practice of your horse by us is possible in the stables. Hikes are possible at the start of the equestrian centre, and training courses too.*

**> Tarifs :** Sur demande.

*Open Monday to Saturday 8h30 - 19h on appointment.*

528, impasse de la Tremblaye  
Tél. : 06 76 79 50 30  
cadence.epices@gmail.com  
www.cadence-epices-equitation.com



#### > Les Crinières de la Forêt

Venez découvrir nos magnifiques chevaux vivant dans des conditions semi naturelles, en groupe et au pré toute l'année ! Initiez-vous à l'éthologie du cheval pour mieux comprendre le fantastique animal que vous aimez.

*Check out our magnificent horses living in seminatural conditions, in herds grazing in meadows year-round! An initiation into horse ethology will allow you to gain a clearer understanding of this amazing animal whom you love.*

**> Tarifs :** 30€ pour une balade de 2h

*Open every day by reservation*

148, rue du Gamet  
Tél. : 06 74 34 41 17  
lescrinieresdelaforet@gmail.com  
https://lescrinieresdelaforet.blogspot.com/



### Les Grandes-Ventes



#### > Les Attelages du Pays de Bray

Le centre équestre propose une structure neuve et fonctionnelle avec un manège couvert, une carrière, une vingtaine de box spacieux et lumineux, un club house chauffé donnant sur le manège des paddocks. A proximité de la forêt domaniale d'Eawy, le centre équestre permet de prendre le grand air.

*The Equestrian Centre offers a new structure with an indoor arena, an outdoor arena and a heated club-house. Spacious stalls for about 20 horses. Situated in the heart of the Eawy forest to make you breathe.*

**> Tarifs :** 1 journée : 45€ - 1/2 journée : 30€

*Open every day except Sunday*

1379, rue d'Orival  
Tél. : 02 35 83 46 08  
adidjeanpaul@neuf.fr  
www.centrequestdelorivalen-bray.ffe.com



#### > Les Ecuries de la Boisette

En lisière de la forêt d'Eawy, les Ecuries de la Boisette proposent de nombreuses activités : équitation à la journée, randonnée équestre en forêt, location de box, stages, location de salles.

*Located on the edge of the Eawy forest, Boisette Stables offers various activities: horse-riding, horse-rides in the forest, hiring of stalls, training sessions, room renting.*

**> Tarifs :** Balade en forêt 1h/2h/  
journée : 24€/35€/65€

*Open every day from 9h to 19h  
except Thursdays and Sundays.*

3195, route de Dieppe  
Tél. : 02 35 04 54 16  
ecuriesdelaboissette@orange.fr



## Pommeréval



### > Centre équestre Lerat

Situé à Pommeréval, au cœur du Pays de Bray, le centre équestre animé par la famille Lerat vous offre, sur un vaste domaine bordé par la forêt domaniale d'Eawy, une multitude d'activités et d'animations dédiées aux cavaliers de tout âge et de tout niveau ainsi que des services pour les chevaux.

*Situated in Pommeréval, in the heart of the Pays de Bray, the equestrian centre from the Lerat family offers a wide range of activities and animations to horse riders of any age and level as well as services for horses.*

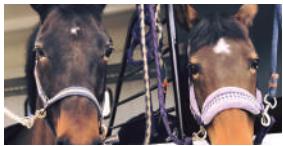
**> Tarifs :** adhésion annuelle -18 ans : 50€ / +18 ans : 60€

*Ouvert toute l'année sauf mardi, vendredi et dimanche.*

549, route des Essarts  
Tél. : 02 35 93 09 05  
allerat@orange.fr  
[www.centre-equestre-lerat-pommeréval.com](http://www.centre-equestre-lerat-pommeréval.com)



## Saint-Saëns



### > Ecuries Dagicour Cuvilliez

Le Parc d'Almazan, situé entre Rouen et Dieppe, abrite les écuries Dagicour-Cuvilliez. Ecole Française d'Equitation et Poney Club de France, le centre équestre accueille les cavaliers novices ou confirmés. De l'équitation ludique à la compétition, l'accès au Parc d'Almazan est ouvert à tous.

*Located between Rouen and Dieppe, the Dagicour-Cuvilliez Stables are to be found in the Almazan Park. Official Pony and Horse Certificate from the French Equine Association (FEF). Horse-riding for leisure or competition, it is open to the general public.*

**> Tarifs :** 50 € la journée

*Ouvert toute l'année 9h-19h*

32, rue Dillard  
Tél. : 06 03 58 58 34  
[ecuries.dagicour-cuvilliez@sfr.fr](mailto:ecuries.dagicour-cuvilliez@sfr.fr)  
[www.ecurieschdagicour.wixsite.com/dagicour-cuvilliez](http://www.ecurieschdagicour.wixsite.com/dagicour-cuvilliez)



## Sommery



### > Ecurie 2G

Situées à Sommery à 10km de Forges-les-Eaux, 15 km de Neufchâtel et 17km de Buchy, les Ecuries 2G vous accueillent vous et vos enfants dans un cadre confortable et moderne. Encadrés par des moniteurs diplômés, nous assurons la découverte de l'équitation pour les cavaliers débutants comme les plus aguerris.

*Located in Sommery, 10km away from Forges-les-Eaux, 15 km from Neufchâtel and 17 km from Buchy, the 2G Stables will welcome you and your children in comfortable, modern surroundings. We offer introductory riding lessons for leisure or competition under the supervision of accredited teachers.*

**> Tarifs :** cotisation annuelle : 90 € - Cours particuliers : 40 € ou 45 € sans adhésion

*Ouvert toute l'année sur réservation*

826, route de Saint-Saire  
Tél. : 06 44 03 04 07  
[ecurie2g@gmail.com](mailto:ecurie2g@gmail.com)



## Activités de plein air - Open-air activities

### Fontaine-en-Bray



#### > I.C.Art

À découvrir sur le site de trois hectares : un paysage vallonné, typique du Pays de Bray, des arbres, des plantes médicinales, tinctoriales, aromatiques, un grand potager avec les légumes de saison, une mare et un bassin où vivent tritons, têtards, libellules, grenouilles, etc. Un parcours des 5 sens. Et les activités artistiques de l'association : photographie, modelage terre, vannerie.

*Investigate this three-hectares site that includes a landscape of rolling hills, typical of the Pays de Bray, trees, medicinal plants and dyestuff plants, aromatics, a large kitchen garden with seasonal vegetables, a pond and cemented pool harbouring tritons, tadpoles, dragonflies, frogs, etc. A feast for all five senses! And the following artistic activities of the association : photography, modelling, earthenware, wickerwork.*

> **Tarifs :** visite adulte : 3 € - gratuit pour les enfants.

*OUVERT D'AVRIL À NOVEMBRE. VISITE SUR DEMANDE UNIQUEMENT.*

167, rue du Bourg  
Tél. : 06 82 82 52 79  
i.c.art@orange.fr  
www.i-c-art.org



### Lucy



#### > Le Crapaud à Trois Pattes : Jeu de piste

Parcours pour les familles sous forme de jeux de piste les amenant à la découverte des arbres et des plantes du jardin. Divers ateliers sont également proposés toute l'année.

*Course for families in the form of a treasure hunt. It enables you to discover the trees and plants of the garden. Diverse activities are possible through the year.*

> **Tarifs :** adulte : 10 € - enfant (8 à 16 ans) : 5 € - gratuit moins 8 ans - tarif réduit : 7 €

*OUVERT DU 15 MAI AU 30 OCTOBRE DU MERCRIDI AU DIMANCHE DE 11H À 18H.*

14, rue de la Houssaye Béranger  
Tél. : 06 73 21 54 78  
lecrapaudatropattes@gmail.com  
www.lecrapaudatropattes.jimdofree.com



*mer season.*

> **Tarifs :** adulte : 3 € - enfant et groupe : 2 €

*Ouvert de juillet à septembre, du mercredi au dimanche.*

Plan d'eau des Aulnes  
Avenue des Canadiens

### Massy



#### > Labyrinthe Artmazia

Venez vous perdre dans l'un des plus grands labyrinthes végétaux permanents au monde, d'un parcours total de 3600 m dans un dédale de hêtres. Avec 3 jeux de piste proposés, un parcours enfant, des jeux en bois d'estaminet, un snack et un bar.

*Have fun getting lost in one of the largest permanent vegetation mazes in the world: the 3,600m itinerary winds around a labyrinth of beech trees. There are three possible paper chases, kids adventure park, wooden playground equipment, a snack bar and a bar.*

> **Tarifs :** adulte (12 ans et +) : 10 € - enfant (3 à 11 ans) : 8 € - gratuit moins de 3 ans.

*OUVERT LES WEEK-ENDS DE MAI/JUIN 14H À 19H ET TOUS LES JOURS JUILLET/AOÛT, DU DIMANCHE AU JEUDI 11H À 19H ET VENDREDI ET SAMEDI DE 11H À 20H.*

25A, route de Neufchâtel  
Tél. : 06 14 73 97 34  
labyrinthe.artmazia@gmail.com  
www.labyrinthe-artmazia.com



### Neufchâtel-en-Bray



#### > Mini-golf

Situé au plan d'eau des Aulnes, découvrez le parcours de mini-golf où vous pourrez jouer en famille et entre amis pendant la saison estivale.

*Located at the Aulnes lake, discover the crazy golf course where you can play with your friends and family during sum-*

## Saint-Martin-l'Hortier



### > Étangs du Guet

Les Étangs du Guet vous proposent deux carpodromes situés sur la commune de Saint-Martin-l'Hortier dans un cadre verdoyant. Location de matériels et petite restauration possible sur place. Vente en direct de carpes koi.

*The Guet ponds offers two carp fisheries situated in the town of Saint-Martin-l'Hortier, in a green setting. Equipment rental and small food service on-site. Selling of carps koi.*

> Tarifs : 14 € la journée.

*Opened Saturday from 7h30 to 19h and Sunday from 8h to 18h30.*

5 La Croix au Guet  
Tél. : 06 08 45 08 97  
louis.gavelle@outlook.fr

## Saint-Saëns



### > Le Golf

Le Château du Vaudichon offre l'un des plus beaux 18 trous de Normandie. Long de 6200 mètres, le parcours technique et varié serpente dans l'écrin de verdure de la plus grande hêtraie de golf.

*The Château du Vaudichon offers one of the most beautiful 18 holes in Normandy. 6,200 meters long, the technical and varied course winds through the greenery of the largest beech forest in golf.*

> Tarifs : 9 trous 35 € la semaine, 45 € le week-end - 18 trous 65 €

la semaine, 79 € le week-end.

*Opened from March to November, Wednesday to Sunday.*

Château du Vaudichon  
Tél. : 02 35 34 25 24  
golf@golfdesaintsaens.com  
www.golf-de-saint-saens.com

*sports course that allows you to stay in shape, surrounded by nature ! 6 gym apparatus are at your disposal along the « Chemin des Écoliers » and in the Carcahoux clearing.*

> Tarifs : Gratuit.

*Opened and accessible all year round.*

Parking du Chemin des Écoliers  
Route de l'Église

## Sommery



### > Les Étangs de Sommery

Dans un cadre boisé, 7 bassins ont été aménagés pour s'adonner à la pêche à la truite. Vous pourrez également profiter du mini-golf.

*In a wooded setting, 7 pools have been set up to indulge in trout fishing. You can also enjoy mini-golf.*

> Tarifs : une dernière-journée : 16 €/pers. - mini-golf : 2,50€/pers.

*Opened from February 1st to December 31st - every day 7h-12h / 13h-19h.*

290, Chemin de Bray  
Tél. : 06 74 12 34 56  
terrierfrancois1205@gmail.com

## Ventes-Saint-Rémy



### > Parcours sportif du Carcahoux

Au coeur de la forêt d'Eawy, venez profiter de ce parcours sportif pour garder la forme en pleine nature ! 6 agrès sportifs sont à votre disposition situés le long du Chemin des Écoliers et au niveau de la clairière du Carcahoux.

*Situated at the heart of Eawy forest, come and enjoy this*

## ► Saveurs du terroir

### Local flavours

Le territoire regorge de produits de qualité : le fameux fromage de neufchâtel, les produits de la pomme, le choux de Saint-Saëns.. mais pas seulement ! De nombreux produits et producteurs sont à découvrir en Bray-Eawy, pour le plus grand bonheur de vos papilles !

*Quality local products are abundant in our territory : the famous neufchâtel cheese, apple products, Saint-Saëns cabbage... but not only ! Several products and producers are to discover in Bray-Eawy territory, for the greatest pleasure of your taste buds !*





© J.-M. STEPHAN

## DES PRODUITS D'EXCEPTION

### - LE NEUFCHÂTEL

Fromage à pâte molle et à la croûte fleurie, mentionné dans des écrits du XI<sup>e</sup> siècle, le neufchâtel serait le plus vieux fromage normand. Particulièrement apprécié au XIX<sup>e</sup> siècle à Paris, c'est en 1977 qu'il obtient l'appellation d'origine contrôlée sur une aire de 30 kilomètres. On le trouve aujourd'hui sous plusieurs formes (bonde, double-bonde, carré, briquette, cœur et gros cœur) et plus de 1500 tonnes sont commercialisées chaque année.

### - LA VACHE NORMANDE

Deuxième race laitière française derrière la Prim'Holstein, la Normande est particulièrement présente en Bray-Eawy. Reconnaissable à sa robe blanche tâchetée de marron et à ses « lunettes » autour des yeux, cette race mixte offre des qualités bouchères et laitières remarquables. Son lait, riche en matières grasses et en protéines, fait le bonheur des fromagers.

### - UN CHOU MONUMENTAL

Vous ne verrez pas partout des choux de la taille de ceux de Saint-Saëns ! Cette variété ancienne, tirée de l'oubli par un jardinier passionné il y a quelques années, est l'un des plus gros choux de France. Il peut atteindre les 20 kg et mesurer plus d'un mètre de diamètre. Ses graines sont conservées à l'Institut National de la Recherche Agronomique. Inscrit au catalogue officiel des espèces et variétés potagères dans le registre annexe des variétés anciennes pour jardiniers amateurs, le chou de Saint-Saëns ne risque pas de disparaître.

### - LA POMME DANS TOUS SES ÉTATS

La pomme, élément représentatif de Normandie, n'est pas en reste en Bray-Eawy. Elle se décline sous différentes formes : cidre, calvados, pommeau et gelée. Le calvados est une eau-de-vie encore fabriquée par quelques producteurs traditionnels. Le pommeau quant à lui, est un apéritif à déguster avec un morceau de Neufchâtel.

## OUTSTANDING PRODUCE

### - THE NEUFCHATEL

Mentioned in writings as early as the 11th century, soft mould-ripened neufchâtel cheese is said to be the oldest Normandy cheese on record. Highly appreciated by Parisians in the 19th century, it is currently sold in several forms (predominantly heart-shaped, but also other forms including logs). In 1977, it received PDO status for cheese produced within an area of 30 km<sup>2</sup>. At the present time, more than 1,500 tonnes are sold every year.

### - NORMANDE CATTLE

France's second most popular dairy breed after the Prim'Holstein is the Normande and you'll see lots of these cows in Bray-Eawy. They are easy to recognise for their white coat with splashes of brown and their "spectacles" around the eyes. This is a quality breed, farmed for both the meat and dairy markets. Its milk has a high fat and protein content, making it popular with cheesemakers.

### - A HUGE CABBAGE

It's not everywhere that you'll see cabbages as large as the ones from Saint-Saëns! This is an ancient variety, rescued from oblivion by an enthusiastic gardener a few years ago and one of the largest cabbages in France. It can weigh up to 20 kg, with a diameter of more than a metre. Its seed is kept at the Institut National de la Recherche Agronomique. Now listed in the official vegetable catalogue as one of the country's ancient varieties, and available to amateur gardeners, the Saint-Saëns cabbage is no longer at risk of disappearing.

### - OUTSTANDING APPLES

Outstanding apples are producing Cider, Calvados, Pommeau de Normandie, Apple juice and Apple jelly. Calvados (« apple brandy ») is still produced by traditional producers. Pommeau de Normandie is an aperitif to be tasted with Neufchâtel cheese.

# LES MARCHÉS - MARKETS

Partez à la découverte des marchés traditionnels et déniciez les produits locaux !

*Discover the traditional markets and find local products!*

## - BELLENCOMBRE

Vendredi après-midi - Friday afternoon

## - LES GRANDES VENTES

Dimanche matin - Sunday morning

## - NEUFCHÂTEL-EN-BRAY

Samedi matin avec vente de volailles vivantes et mercredi matin marché aux poissons - On Saturday morning market with sale of alive poultry and fish market on Wednesday morning

## - SAINT-HELLIER

Mardi matin - Tuesday morning

## - SAINT-SAËNS

Jeudi matin - Thursday morning

## Fromage de Neufchâtel AOP

### - Neufchâtel cheese PDO



#### Massy

##### > GAEC Fouque

*Vente sur rendez-vous.*

8, hameau de Bellozane

Tél.: 02 35 93 13 08 - 06 75 53 27 75  
frédéric.fouque474@orange.fr

#### Nesle-Hodeng

##### > GAEC Brianchon

*Boutique ouverte le matin.*

427, route de Gaillefosse

Tél.: 02 32 97 06 46  
contact@neufchatel-brianchon.com  
www.neufchatel-brianchon.com

#### Saint-Saëns

##### > Ferme de la Varenne

*Boutique ouverte du lundi au vendredi de 8h à 12h et le samedi de 13h à 16h.*

633, le Mesnil Bénard

Tél.: 06 18 75 91 31

#### Nesle-Hodeng

##### > EARL Ferme Thillard

*Boutique ouverte lundi, mardi, mercredi, jeudi, samedi de 9h à 12h et de 14h30 à 18h30, et vendredi et dimanche de 9h à 12h.*  
963, rue du Centre

Tél.: 06 78 27 59 33  
gaecdesfontaines@orange.fr

#### Neufchâtel-en-Bray

##### > EARL Monnier

*Boutique ouverte du lundi au jeudi de 9h15 à 12h - Vendredi de 9h15 à 12h et de 14h30 à 18h - Samedi de 14h30 à 18h - Fermé le dimanche et les jours fériés.*

10, route de Gaillefosse  
Tél.: 02 35 94 40 42  
philippe.monnier76@wanadoo.fr

#### Saint-Saire

##### > EARL Jubert

*Boutique ouverte les mardis, jeudis et vendredis de 9h à 12h et de 14h à 17h et le samedi de 9h à 12h - Fermé le lundi, mercredi et dimanche.*

155, impasse du Mesnil Sigaux  
Tél.: 02 35 93 12 46  
danieljubert0811@orange.fr



## Produits cidriques / Brasserie - Cider-based products / Brewery

### Saint-Saëns

#### > Brasserie Bakpaker

Ouvert le vendredi 15h - 18h30 et sur rendez-vous.

ZI Les Aulnaies

Tél.: 06 95 11 14 18

bakpaker@outlook.fr

www.brasserie-bakpaker.fr



Labus d'alcool est dangereux pour la santé - Excessive drinking is dangerous for your health

### Saint-Saire

#### > Marcotte

Ouvert du lundi au vendredi 9h30-12h30/14h-17h30 et samedi 9h30-12h30.

195, rue de la Source

Tél.: 02 32 97 10 74

scopmarcotte@gmail.com



## Produits salés - Savory products

### Bellencambre

#### > Chèvrerie du Val de Bures

Produits laitiers au lait de chèvre  
- Dairy products made from goat's milk

Boutique ouverte tous les jours de 15h30 à 18h30.

Route des Longs Vallons

Le Val de Bures

Tél.: 02 35 93 90 15

valdebures@hotmail.fr



### Bradiancourt

#### > Ferme des 3 Pommes

Vente de produits laitiers : lait, crème, beurre - Sale of dairy products: milk, cream, butter

Boutique ouverte les vendredis de 16h à 19h.

255, rue de la Briqueterie

Tél.: 06 71 02 79 43

les3pommes.halbout@gmail.com

### Bosc-Mesnil

#### > SCEA Planquais

Vente de lait et viande - Sale of milk and meat.

Ouvert toute l'année sur appel.

276, Route du Centre

Tél.: 06 67 66 84 13



### Les Grandes-Ventes

#### > SARL Bricheux

Vente de pommes de terre

- Sale of potatoes

Ouvert du lun. au jeu. 7h-19h, ven. 7h-13h et sam. matin sur appel

217, rue de la Petite Heuzé

Tél.: 06 33 03 01 44

### Mesnières-en-Bray

#### > Bergerie de la Gâte

Produits laitiers au lait de brebis

- Dairy products made from sheep's milk

Ouvert toute l'année sur réservation

1, la Gâte

Tél.: 06 21 58 40 00

sebastien.perrier.dj@gmail.com

### Neufchâtel-en-Bray

#### > La Ferme des Pénitents

Vente de viande - Sale of meat

Ouvert le vendredi et le samedi de 8h à 12h et de 14h30 à 18h

4, rue des Pénitents

Tél.: 02 35 94 24 46

### Neuville-Ferrières

#### > GAEC Dubois-Lebon

Vente de produits laitiers : lait, crème, beurre - Sale of dairy products: milk, cream, butter

Boutique ouverte de 10h à 17h tous les jours sauf le dimanche.

1750, chemin du Mont-Jean

Tél.: 06 28 28 35 74

patricia.dubois17@wanadoo.fr

### Pommeréval

#### > EARL Dujardin

Vente de produits laitiers : lait, crème, beurre - Sale of dairy products: milk, cream, butter

Ouvert tous les soirs 17h30 - 19h15 sauf dimanches et jours fériés.

1020, route de l'Eglise

Tél.: 02 35 94 60 17

earldujardin76680@sfr.fr

### Saint-Saire

#### > EARL Jubert

Vente de produits laitiers : lait, crème, beurre, fromage et yaourts et de fromage de Neufchâtel - Sale of dairy products: milk, cream, butter, yogurts, Neufchâtel cheese

Boutique ouverte les mardis, jeudis et vendredis de 9h à 12h et de 14h à 17h et samedis de 9h à 12h - Fermé les lundis, mercredis et dimanches. Distributeur de produits devant la ferme.

155, impasse du Mesnil Sigaux

Tél.: 02 35 93 12 46

daniel.jubert0811@orange.fr

#### > Ferme de la Béthune

Vente d'oeufs, volailles et produits du terroir - Sale of eggs, poultry and local products

Boutique ouverte du mardi au samedi de 9h à 12h et de 13h30 à 19h30 et dimanche matin - fermé les dimanches après-midi et lundis.

71 bis chemin de Prerbende

Tél.: 06 32 40 10 20

fermedelabéthune@gmail.com

## Sommery

### > L'Escargot du Mont-Fossé

Elevage et vente d'escargots -  
Breeding and sale of snails  
*Boutique ouverte toute l'année  
du mercredi au vendredi 10h-12h / 15h-19h et samedi 15h-19h.*

646, Chemin du Mont-Fossé  
Tél.: 02 35 90 19 41  
escargot.dumont.fosse@hotmail.fr  
www.escargotdumontfosse.com



### > La Ferme de Peau de Leu

Vente de viandes : porc, poulet, pintade - *Sale of meat: pork, chicken, guinea fowl*

*Boutique ouverte le vendredi de 9h à 12h30 et de 14h à 19h - Samedi de 9h à 12h30 et de 14h à 17h.*

777, route Peau de Leu  
Tél.: 02 35 09 81 00  
bocq@hotmai.com  
www.farmedepeaudelieu.com



## Vatierville

### > Les Viviers de Vatierville

Vente de truites, saumons et truites fumées - *Sale of trout, smoked salmon, smoked trout*

*Boutique ouverte du lundi au mercredi de 8h à 12h et de 14h à 17h30 et le jeudi et vendredi de 8h à 12h.*

7, route Nationale  
Tél.: 02 35 93 11 04  
william.vivierkot@gmail.com  
www.vivierkot.com



## Produits sucrés - Sweet products

### Bully

### > Aux Glaces du Pays de Bray

Vente de glaces artisanales -  
*Sale of homemade ice cream*

*Ouvert le lundi et vendredi de 14h à 18h et le samedi de 10h à 12h et de 14h à 18h - fermeture de mi-janvier à avril.*

48, rue des Potiers  
Tél.: 02 32 97 96 26  
auxglacesdupaysdebray@gmail.com  
www.glacealafeme.fr



### Saint-Saëns

### > Miel Levasseur

Vente de miel - *Honey*

*Ouvert toute l'année sur réservation.*

313, rue de l'Epinay  
Tél.: 06 58 29 82 06



## Maraîchage - Market gardening

### Bouelles

### > Le Jardin des Hallais

Vente de légumes et fruits de saison - *seasonal vegetables and fruits*

*Ouvert le mercredi 16h30 - 18h30 - possibilité de commander.*

214, rue des Hallais  
Tél.: 06 23 05 88 27  
jardindeshallais@orange.fr



© Le Jardin des Hallais

### Bully

### > Ferme Fruitière du Haut Pas

Vente de légumes et fruits de saison - *seasonal vegetables and fruits*

*Ouvert du mercredi au vendredi 15h00 à 18h00 sauf jours fériés.*

Le Haut Pas  
Tél.: 06 47 05 91 08  
julielevasseur.fruitiere76@gmail.com

### Sommery

### > La Ferme de la Cavée

Vente de légumes et fruits de saison - *seasonal vegetables and fruits*

*Boutique ouverte le vendredi de 15h à 19h.*

889, route de la Cavée  
Tél.: 06 74 19 69 39  
phenache@gmail.com



# ► Restaurants

## *Restaurants*

Détendez-vous et goûtez aux meilleures tables du territoire !

*Relax and taste the best tables of our territory!*



## Restaurants – Restaurants

### BULLY (76270)

LE RELAIS D'EAWSY – 32, rue des Potiers

⌚ Restauration traditionnelle

⌚ Ouvert tous les midis du mardi au dimanche

⌚ à partir de 14,50 €

Tél : 02 35 93 78 35



O'CŒUR DE BULLY – 89, route de Neufchâtel

⌚ Brasserie

⌚ Ouvert lun. 8h30–15h30, mer., jeu. et dim. 8h30–21h30,  
vend. et sam. 8h30–22h30, fermé le mardi.

⌚ à partir de 11,50 €

Tél : 06 88 46 62 78

Mail : ocoeurdebully@gmail.com

Facebook : O'Cœur de Bully



### ESCLAVELLES (76270)

LE RELAIS DES HAYONS – 40, route de Rouen

⌚ Brasserie, café

⌚ Ouvert lun. de 7h à 22h30 et du mar. au ven. de 5h à 22h30

⌚ à partir de 14,90 € pour le menu complet

Tél : 02 35 93 13 15

Mail : relais.hayons@orange.fr

Facebook : Le Relais des Hayons



### LES GRANDES-VENTES (76950)

CADET ROUSSEL TRAITEUR – Route de Paris

⌚ Restauration traditionnelle

⌚ Ouvert du lun. au ven. 9h à 17h et sam. et dim. sur réservation

⌚ à partir de 50 € traiteur



Tél : 02 35 83 42 44

Mail : cadet.roussel76@orange.fr

Web : www.cadetroussel-traiteur.com



LE COMPTOIR À PIZZAS – 1, place de l'Hôtel de Ville

⌚ Pizzeria

⌚ Ouvert les midis : lun, mar, mer, ven, sam. – le soir : mar, ven, sam, dim.

⌚ à partir de 10 €



Tél : 02 35 40 30 18

Mail : lecomptoirapizzalgv.env@outlook.fr

Facebook : Le Comptoir à Pizzas –  
Les Grandes-Ventes

DE LA CRÊPE AUX POMMES – 885, rue de l'Orival

⌚ Crêperie / pizzeria

⌚ Ouvert le soir de 19h à 21h – toute la journée d'avril à fin septembre

⌚ à partir de 10,20 €



Tél : 02 35 83 45 90

Mail : camping@orival.fr

Web : www.camping-de-lorival.fr

Facebook : Camping de l'Orival



HÔTEL DU CERF – 36, route de Paris

⌚ Brasserie

⌚ Ouvert tous les jours 7h à 20h du mardi au samedi

7h30 à 13h le dimanche

⌚ Non communiqué



Tél : 09 55 47 26 06

### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

AU VILLAGE – 7, Grand Rue

⌚ Brasserie

⌚ Ouvert tous les jours sauf le mercredi et le dimanche après-midi

⌚ menu à partir de 18,50 €



Tél : 06 48 89 71 09

Facebook : Au Village

## CHÂTEAU DE MESNIÈRES - Avenue du Château

Cuisine gastronomique

Ouvert sur réservation du mardi au vendredi

Fermé les vacances scolaires et les vacances d'été de début juin à mi-sept.

à partir de 15 €



Tél : 02 35 93 10 04

Web : [www.chateau-mesnieres-76.com/restaurationhtml](http://www.chateau-mesnieres-76.com/restaurationhtml)

## MONTÉROLIER (76680)

### LA HULOTTE - 25, route du Mesnil

Salon de thé

Ouvert de fin avril à mi-novembre, du vendredi au dimanche, jours fériés et ponts de 11h à 18h

à partir de 10 €



Tél : 06 77 35 83 62

Mail : [lejardindumesnil@gmail.com](mailto:lejardindumesnil@gmail.com)

Web : [www.jardin-du-mesnil.com/salon-de-the](http://www.jardin-du-mesnil.com/salon-de-the)

Facebook : Jardin du Mesnil

## NESLE-HODENG (76270)

### AU QUAI GOURMAND - 409, route de Saint-Saire

Restauration traditionnelle

Avril à fin septembre : mer, jeu, dim. midi – ven, sam. midi et soir  
Octobre à fin mars : fermé le mercredi

menu à partir de 21 €



Tél : 02 35 93 49 14

Mail : [auquaigourmand@gmail.com](mailto:auquaigourmand@gmail.com)

Facebook : Au Quai Gourmand Saint-Saire

## NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

### L'AUTHENTIQUE - 17, Grande Rue Notre-Dame

Restauration rapide

Ouvert du mardi au samedi et le dimanche soir – fermé le lundi

à partir de 5,50 €

Tél : 02 32 97 34 64

### BAR DE L'UNION - 9, Grande Rue Saint-Jacques

Brasserie

Ouvert tous les jours sauf le dimanche

à partir de 6,50 €



Tél : 02 35 93 01 21

Mail : [felicite.catherine@gmail.com](mailto:felicite.catherine@gmail.com)

### BELLA GEORGETTE II - 19, Grande Rue Fausse Porte

Pizzeria

Ouvert du lundi au samedi midi et soir et dimanche midi

à partir de 14,50 €

Tél : 07 88 39 44 13

### CAFÉ DU CENTRE - 12, Grande Rue Notre-Dame

Restauration traditionnelle

Ouvert du lundi au samedi de 8h30 à 20h

à partir de 9,50 €



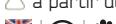
Tél : 02 35 94 86 17

### LE CATANZARO - 10, place du 8 Mai

Restauration traditionnelle, pizzeria

Ouvert tous les jours 11h30-14h30 / 19h-22h sauf le lundi

à partir de 13 €



Tél : 02 35 93 78 98

Mail : [riadhhabib76@hotmail.fr](mailto:riadhhabib76@hotmail.fr)

### LE CHAPEAU ROUGE - 14, Place Notre-Dame

Restauration traditionnelle

Ouvert midi lun. au sam. et ven. et sam. soir

Hiver ouvert midi lun. au sam.

à partir de 12 €



Tél : 02 35 93 27 93

**CÔME INN** - 9, Grande Rue Fausse Porte

⌚ Restauration traditionnelle  
⌚ Ouvert midi et soir du lundi au vendredi et le samedi soir  
⌚ menu complet 39 €



Tél : 02 35 93 00 02

Mail : contact@comeinn.fr

Web : www.comeinn.fr

Facebook : Hôtel-Restaurant Côme Inn

**LE DIVAN** - 15, Grande Rue Notre-Dame

⌚ Restauration rapide  
⌚ Ouvert du lun. au jeu. : 11h-22h30 - ven. au dim. : 11h-23h  
⌚ à partir de 6 €



Tél : 02 35 93 49 15

**GOURMANZZA** - 14, Grande Rue Notre-Dame

⌚ Pizzeria  
⌚ Ouvert tous les jours de 18h à 22h30  
⌚ à partir de 7 €



Tél : 02 35 94 56 76

Web : www.gourmanzza.com

**LA GRIGNOTTE** - 7, Grande Rue Fausse Porte

⌚ Pizzeria, saladerie, sandwich  
⌚ Ouvert du mardi au samedi midi et soir  
⌚ à partir de 9 €



Tél : 02 35 94 89 02

Mail : lagrignotte76@orange.fr

Facebook : Pizzeria La Grignotte

**LE MALOUNA** - 51, Grande Rue Saint-Pierre

⌚ Brasserie, bar  
⌚ Ouvert tous les jours sauf le jeudi  
⌚ à partir de 10 €

Tél : 02 35 93 46 95

Facebook : Le Malouna

**MCDONALD'S** - Rue de la Grande Flandre

⌚ Restauration rapide  
⌚ Ouvert tous les jours  
⌚ à partir de 2,25 €



Tél : 02 35 93 75 00

Facebook : McDonald's Neufchâtel-en-Bray

**LES AIRELLES** - 2, passage Michu

⌚ Restauration traditionnelle.  
⌚ Ouvert du mardi soir au dimanche midi  
⌚ le menu à partir de 21 €



Tél : 02 35 93 14 60

Mail : les-airelles-sarl@wanadoo.fr

Web : www.les-airelles-neufchatel.com

Facebook : Les Airelles

**LES TABLES DE LA GARE** - 29, rue de la Gare

⌚ Restaurant, bar, crêperie, épicerie du terroir  
⌚ Ouvert mer. - dim. de 10h à 18h et ven. et sam. de 18h à 22h  
⌚ à partir de 7 €



Tél : 02 35 94 83 04

Mail : creperie-delagare@orange.fr

Web : www.tablesdelagare.com

Facebook : Les Tables de la Gare

**SAINT-SAËNS (76680)****LA BONNE ADRESSE** - 28, rue Raymond Poincaré

⌚ Brasserie  
⌚ Ouvert du lundi au samedi de 7h à 15h - fermé le dimanche  
⌚ à partir de 12 €

Tél : 02 35 34 51 52

Mail : arnaud.morice65@sfr.fr

**CHEZ NICOLAS** - 5, Place Maintenon

⌚ Restauration rapide  
⌚ Ouvert du mardi au dimanche de 11h à 14h et de 18h à 22h30  
⌚ à partir de 5 €



Tél : 02 35 60 18 38

## ► Restaurants

### L'ENTRE POTES - Château du Vaudichon

- 👑 Restauration traditionnelle
  - ⌚ Ouvert du mer. au sam. midi et soir et dim. midi
  - 🍽️ menu à partir de 19,50 €
-  |  | 

Tél : 02 35 34 27 35

Mail : golf@golfdesaintsaens.com

Web : www.golf-de-saint-saens.com

Facebook : L'entre Potes

### LE FONTENOY - 15, rue du Général de Gaulle

- 👑 Bar, brasserie
  - ⌚ Ouvert tous les jours 6h15 à 19h45 sauf samedi 7h - 19h45
  - 🍽️ à partir de 8 €
- 

Tél : 02 35 34 51 85

Mail : lefontenoybrasserie@gmail.com

Facebook : Le Fontenoy Saint-Saëns

### LE RELAIS NORMAND - 21, place Maintenon

- 👑 Restauration traditionnelle
- ⌚ Ouvert tous les jours sauf le mercredi et le dimanche soir
- 🍽️ à partir de 14,50 €



Tél : 02 35 34 38 93

Web : www.lerelaisnormand.eatbu.com

### SOMMERY (76440)

#### LE RELAIS DU BEC FIN - 1090, La Cavée

- 👑 Restauration traditionnelle
- ⌚ Ouvert tous les midis sauf le mer. et ouvert ven. et sam. soir
- 🍽️ menu à partir de 17 €



Tél : 02 35 09 61 30

Mail : lereleisdubecfin@gmail.com

Web : www.restaurant-sommery.fr

Facebook : Le Relais du Bec Fin

### LES-VENTES-SAINT-RÉMY (76680)

#### LE RELAIS SAINT-HUBERT - 1024, route de Pommeréval

- 👑 Restauration traditionnelle
- ⌚ Ouvert du mer. au dim. midi, mer. jeu. vend. et sam. soir
- 🍽️ menu à partir de 19,50 €



Tél : 02 35 34 27 38

Mail : contact@relais-saint-hubert.com

Web : www.relais-saint-hubert.com

## ► Hébergements *Accommodation*

Après une journée de découverte et d'activités, un repos bien mérité vous attend dans les hôtels, chambres d'hôtes, gîtes et campings de notre territoire.

*After a day of sightseeing and activity, a well-deserved rest awaits you in the hotels, B&Bs, cottage / lodgings and campsites on our territory. There is a wide, varied range of accommodation available.*



# Hôtels

## *Hotels*



## Hôtels - Hotels

### ESCLAVELLES (76270)

LE RELAIS DES HAYONS - 40, route de Rouen

- 🛏 18 chambres
- ⌚ Ouvert toute l'année
- ☁ à partir de 38 € / nuit



Tél : 02 35 93 13 15

Mail : relais.hayons@orange.fr

Web : www.lerelaisdeshayons.fr

Facebook : Le Relais des Hayons

### NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

LES AIRELLES\*\* - 2, passage Michu

- 🛏 14 chambres
- ⌚ Ouvert du mardi au samedi
- ☁ à partir de 78 € / nuit



Tél : 02 35 93 14 60

Mail : les-airelles-sarl@wanadoo.fr

Web : www.les-airelles-neufchatel.com

CÔME INN\*\* - 9, Grande Rue Fausse Porte

- 🛏 13 chambres
- ⌚ Ouvert tous les jours toute l'année
- ☁ à partir de 72 € / nuit



Tél : 02 35 93 00 02

Mail : contact@comeinn.fr

Web : www.comeinn.fr

Facebook : Hôtel-Restaurant Côme Inn

### SAINT-SAËNS (76680)

HÔTEL DU GOLF - Château du Vaudichon

- 🛏 20 chambres
- ⌚ Ouvert du mercredi au dimanche de mars à novembre
- ☁ à partir de 140 € / nuit



Tél : 02 35 34 25 24

Mail : golf@golfdesaintsaens.com

Web : www.golf-de-saint-saens.com

# Chambres d'hôtes

*Bed and Breakfast*



## Chambres d'hôtes – Bed and Breakfast

### BELLENCOMBRE (76680)

**LE PETIT DOMAINE** – 1263, route de Dieppe – Hameau de Saint-Martin

- ↳ 1 chambre – 4 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 70 € pour 2 pers.



### BULLY (76270)

**FERME DU QUESNAY** – 1282, route de Neufchâtel

- ↳ 2 chambres – 4 personnes
- ⌚ Ouvert de mars à octobre
- 💰 à partir de 60 € / nuit



### CALLENGEVILLE (76270)

**RED RANCH** – 16, route des Essarts

- ↳ 3 chambres – 14 personnes
- ⌚ Ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 1<sup>er</sup> novembre
- 💰 à partir de 35 € / nuit



### LES GRANDES-VENTES (76950)

**LE BEAU SOLEIL** – 110, rue du Beau Soleil

- ↳ 2 chambres – 4 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 75 € / nuit



**LES CRINIÈRES DE LA FORêt** – 148, ruelle Gamet

- ↳ 1 chambre – 2 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 54 € / nuit



**CHAMBRE AU CALME DE LA CAMPAGNE** – 79, rue aux Juifs

- ↳ 1 chambre – 2 personnes + 1 enfant / bébé
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 35 € / nuit



### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

**CHÂTEAU DE MESNIÈRES** – Château de Mesnières

- ↳ 100 chambres – 200 personnes
- ⌚ Ouvert pendant les vacances scolaires, jours fériés et week-ends
- 💰 à partir de 28 € / nuit pour 2 pers.



### MESNIL-FOLLEMPRISE (76660)

**LE HAUT MESNIL** – 263, Chemin du Haut Mesnil

- ↳ 4 chambres – 8 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 90 € / nuit



Télé : 06 61 94 52 95

Mail : blandinedomarcolino@orange.fr

Télé : 07 71 13 07 39

Mail : gitesduquesnay@aol.com

Web : www.gites-du-quesnay.com

Télé : 06 61 95 73 69

Mail : hotesredranch@gmail.com

Télé : 06 70 48 62 61

Mail : annieboutin-saintigny@orange.fr

Télé : 06 74 34 41 17

Mail : lescrinieresdelaforet@gmail.com

Web : https://lescrinieresdelaforet.blogspot.com/

Télé : 06 31 84 70 94

Télé : 02 35 93 10 04

Mail : chateaudemesnieresreservation@gmail.com

Web : www.chateau-mesnieres-76.com

## MONTÉROLIER (76680)

**A LA CAMPAGNE, AU CALME** - 82 route de l'école - Hameau de Saveaumare

- 🛏 1 chambre - 2 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 65 € / nuit pour 2 pers.

Tél : 06 17 59 47 88



## NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

**LA MAISON DE MARIE-CAROLINE** - 21, Avenue des Canadiens

- 🛏 3 chambres - 6/7 pers.
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 65 € / nuit

Tél : 06 80 34 31 66

Mail : pochollemarieclaude@orange.fr



**LE CELLIER DU VAL BOURY** - 3 bis, rue le Val Boury

- 🛏 4 chambres - 18 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 72 € / nuit pour 2 personnes

Tél : 02 35 93 26 95

Mail : xv.lefrancois@gmail.com

Web : www.cellier-val-boury.com



## POMMERÉVAL (76680)

**LES ESSARTS** - 549, route des Essarts

- 🛏 5 chambres - 17 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 50 € / nuit pour 2 personnes



Tél : 02 35 93 09 05

Mail : allerat@orange.fr

Web : www.centre-equestre-lerat-pommereval.com

## SAINT-HELLIER (76680)

**IL ÉTAIT AUTREFOIS** - Rue de la Fresnaye

- 🛏 3 chambres - 6 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 de 105 € à 115 € la nuit



Tél : 06 09 38 09 84

Mail : poujolchristel@gmail.com

Web : www.ilétaitautrefois.com

## SAINT-MARTIN-L'HORTIER (76270)

**LE MANOIR D'AULAGE** - 4, rue de la distillerie

- 🛏 2 chambres - 6 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 90 € / nuit



Tél : 02 35 93 81 57

Mail : francoise.pierrre@sfr.fr

Web : www.aulage.com

## SAINT-MARTIN-OSMONVILLE (76680)

**L'AVANT LA PRÉE** - 1, route du Bosc Tillot - La Prée

- 🛏 2 chambres - 8 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 70 € / nuit pour 2 personnes



Tél : 02 35 60 45 02

Mail : gitedelapree@live.fr

## SAINT-SAËNS (76680)

**AU FOND DU JARDIN** - 22, rue Pierre Brossolette

- 🛏 2 chambres - 6 personnes
- ⌚ Ouvert du 21 mars au 27 novembre
- 💰 à partir de 100 € / nuit pour 2 personnes



Tél : 06 81 54 19 45

Mail : tacconi.gsp@wanadoo.fr

Web : www.aufonddujardin.org

**ARCHANGELS HOME** – 21, Place Maintenon

- 🛏 1 chambre - 2 personnes + 1 bébé
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 77 € / nuit hors taxes

**CHEZ ÉRIC** – 12, lotissement du Vallon de la Haye

- 🛏 2 chambres - 5 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 38 € / nuit

**LES GALETS** – 9, chemin aux Galets

- 🛏 1 chambre - 2 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 70 € / nuit

**SAINTE-BEUVRE EN RIVIÈRE (76270)****LE MOULIN DE L'EPINAY** – 16, Chemin du Moulin

- 🛏 3 chambres - 7 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 95 € / nuit pour 2 personnes

**SOMMERY (76440)****LA FERME DE BRAY** – 281, Chemin de Bray

- 🛏 5 chambres - 15 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année sauf période fêtes de fin d'année
- 💰 à partir de 60 € pour 1 personne

**LA ROULLOTTE DES 3 POMMIERS** – 170, rue de l'Enfer

- 🛏 1 chambre - 2 personnes
- ⌚ Ouvert à partir du mois de mars
- 💰 à partir de 75 € / week-end

**LE COEUR SUR LA MAIN - JERICHO** – 961, chemin de Jericho

- 🛏 1 chambre - 2 personnes + 1 enfant à partir de 6 ans
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 65 € / nuit pour 2 personnes (2 nuits minimum)

**LES 3 POMMIERS** – 170, rue de l'Enfer

- 🛏 3 chambres - 11 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 💰 à partir de 62 € / week-end

**Tél :** 06 62 68 27 87**Mail :** archangels.home@gmail.com**Facebook :** Maison d'Hôtes, Archangels Home**Tél :** 06 38 12 17 01**Mail :** bde76680@gmail.com**Facebook :** Chez Eric - Chambres d'hôtes à Saint-Saëns**Tél :** 06 30 88 93 03**Mail :** dass.christine@gmail.com**Web :** www.cheminauxgalets.com**Tél :** 02 32 97 13 01**Mail :** ilbaumoulin@hotmail.com**Web :** www.moulin-epinay.com**Tél :** 02 35 90 57 27**Mail :** fermedebray@orange.fr**Web :** www.ferme.de.bray.free.fr**Tél :** 02 35 90 97 18**Mail :** mpleclere@orange.fr**Tél :** 07 49 50 00 14**Mail :** lecoeursurlamainjericho@gmail.com**Web :** www.lecoeursurlamain-jericho.fr**Facebook :** Chambre d'hôtes Le coeur sur la main - Jericho**Tél :** 02 35 90 97 18**Mail :** mpleclere@orange.fr

# Gîtes

## Cottages / Lodgings



## Gîtes - Cottages / Lodgings

### BELLENCOMBRE (76680)

**GÎTE VUE SUR VILLAGE** - 89, rue des Authieux

4 chambres - 7 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 110 €



Tél : 06 17 64 87 17

Mail : gmouquet1@gmail.com

### BOUELLES (76270)

**GÎTE DE BOUELLES** - 326, route de Nesle-Hodeng

2 chambres - 5 personnes + 1 bébé

Ouvert toute l'année

à partir de 180 € / week-end et 440 € / semaine



Tél : 02 32 97 09 62

Mail : clementsy@wanadoo.fr

**GÎTE DE BOUELLES** - 328, route de Nesle-Hodeng

4 chambres - 8 personnes + 1 bébé

Ouvert toute l'année

à partir de 340 € / week-end et 740 € / semaine



Tél : 02 32 97 09 62

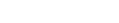
Mail : clementsy@wanadoo.fr

**GÎTE DES HALLAIS** - 214, rue des Hallais

3 chambres - 6 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 85 € / nuit



Tél : 06 23 05 88 27

Mail : legitedeshallais@gmail.com

Web : www.legitedeshallais.fr

Facebook : Le gîte des Hallais

### BULLY (76270)

**FERME DU QUESNAY - LA BERGERIE** - 1282, route de Neufchâtel

2 chambres - 4 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 350 € / semaine



Tél : 07 71 13 07 39

Mail : gitesduquesnay@aol.com

Web : www.gites-du-quesnay.com

**FERME DU QUESNAY - LE FOUR À PAIN** - 1282, route de Neufchâtel

2 chambres - 4 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 350 € / semaine



Tél : 07 71 13 07 39

Mail : gitesduquesnay@aol.com

Web : www.gites-du-quesnay.com

**FERME DU QUESNAY - LE PRESSOIR** - 1282, route de Neufchâtel

2 chambres - 6 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 650 € / semaine



Tél : 07 71 13 07 39

Mail : gitesduquesnay@aol.com

Web : www.gites-du-quesnay.com

**Bienvenue au cœur du Pays de Bray** - 369, route de Fresles

3 chambres - 6 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 68 € / par nuit



## FLAMETS-FRÉTILS (76270)

**ATELIER NORMAND** - 8, la chaussée du Roy La Couture

- 2 chambres - 2 à 7 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 90 € / nuit



Télé : 06 77 44 88 36

Mail : elasnel@gmail.com

## FONTAINE-EN-BRAY (76440)

**AU COEUR DE LA PRAIRIE** - 624, route des Fontaines

- 2 chambres - 4 personnes + 2 bébés
- Ouvert toute l'année (avec mini ferme et prêt vélo)
- à partir de 70 € / nuit



Télé : 06 24 43 71 15

Mail : aucoeurdelaprairie@gmail.com

Facebook : Au coeur de la prairie

## LES GRANDES-VENTES (76950)

**L'ORÉE D'EAWY** - 1846, rue d'Auffay

- 2 chambres - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 474 € / semaine



Télé : 06 43 30 23 81

**MAISON À LA CAMPAGNE** - 1101, la Grande Rue

- 2 chambres - 6 personnes
- Ouvert en juin, juillet et août
- à partir de 70 € / nuit



## LUCY (76270)

**GÎTE DU CRAPAUD À TROIS PATTES** - 14, rue de la Houssaye Béranger

- 1 chambre - 3 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 300 € / semaine



Télé : 06 73 21 54 78

Mail : lecrapaudatropattes@gmail.com

Web : www.lecrapaudatropattes.jimdo.com

## MASSY (76270)

**LE BRÉMONTIER** - 43, route de Neufchâtel

- 1 chambre - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 285 € / semaine



Télé : 02 35 60 73 34

**GÎTE DUVAL** - 2, route d'Esclavelles

- 1 chambre - 2 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 200 € / semaine



Télé : 02 35 93 04 81

**GÎTE DE FOLLEMPRISE** - 6, lieu dit de Follemprise

- 1 chambre - 2 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 125 € / nuit



Télé : 06 60 41 30 92

Mail : sandrinecortier@nordnet.fr

**GÎTE LE TEMPS DU BONHEUR** - 1, route de la Fontaine D114

- 2 chambres - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 180 € / nuit pour 1 semaine de location



Télé : 07 71 85 07 32

Mail : le-temps-du-bonheur@hotmail.com

## MAUCOMBLE (76680)

**LA FERME DES ESSARTS** - 150, route d'Eawy - Ferme des Essarts

- 1 chambre - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 87 € / nuit



## MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

**BEAU SOLEIL** - 9bis, route du Pontier Blond

- 3 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 200 € / week-end



**GÎTE DU GRAND TATOU N°18** - 18, le Grand Hattehoule

- 3 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 400 € / semaine



**LE MOULIN DU CHÂTEAU** - Château de Mesnières

- 2 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 300 € / week-end



## MORTEMER (76270)

**AU BONHEUR NORMAND** - 6bis, Chemin Notre-Dame

- 4 chambres - 8 personnes + 1 bébé
- Ouvert toute l'année
- à partir de 270 € / week-end et 455 € / semaine



## NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

**LE CELLIER DU VAL BOURY** - 3 bis, rue du Val Boury

- 3 chambres - 12 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 300 € / week-end



**GÎTE DE NEUFCHÂTEL** - 10, Avenue des Canadiens

- 2 chambres - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 65 € / nuit



**GÎTE PAISIBLE** - 3, rue Maryse Bastié

- 3 chambres - 4 à 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 150 € / week-end et 650 € / semaine



**LE GÎTE DU PAPILLON** - 3, Le Mesnil

- 5 chambres - 5 à 15 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 690 € / week-end et 990 € / semaine



Tél : 06 14 86 53 96

Mail : stephanie.zegota12@gmail.com

Tél : 06 19 37 66 62

Mail : robertffrench04@gmail.com

Web : www.beau-soleil.eu

Facebook : Beau Soleil

Tél : 06 08 75 63 92

Mail : gite-grandtatou@outlook.fr

Tél : 02 35 93 10 04

Mail : chateauemesnieres.reservation@gmail.com

Web : www.chateau-mesnieres-76.com

Tél : 06 80 12 90 45

Mail : maisonlefebvre76@laposte.net

Web : www.maisonlefebvre76.wixsite.com

Facebook : Gîte Au Bonheur Normand

Tél : 07 82 92 26 32

Mail : xv.lefrancois@gmail.com

Web : www.cellier-val-boury.com

Tél : 06 16 88 57 01

Mail : riadhabib76@gmail.com

Tél : 06 72 98 25 89

Mail : celine.david76@hotmail.fr

Tél : 06 65 30 77 63

Mail : legitdedupapillon.normandie@gmail.com

Facebook : Le gîte du Papillon

**LE LOGIS DE PÉLAGIE** - 12, rue Denoyelle

- 2 chambres - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 75 € / nuit pour 2 personnes



Télé : 06 16 51 86 95  
Mail : mhg1904@gmail.com

**LE MESNIL BRAYON** - 12, rue du Mesnil

- 3 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 90 € / nuit



Télé : 06 48 07 74 79  
Mail : lemesnilbrayon@gmail.com

**SWEETY SPA** - 7, rue du Bihorel

- 2 chambres - 8 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 190 € / nuit et 1200 € / semaine



Télé : 06 38 58 88 79  
Mail : sweetyspanormandie@gmail.com  
Facebook : Sweety Spa

**NEUVILLE-FERRIÈRES (76270)**

**GÎTE DE LA VALLÉE** - 165, chemin Frie Mary

- 2 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 80 € / nuit



Télé : 06 22 32 75 44  
Mail : christine.vallee4@orange.fr

**GÎTE THIERCÉ** - 400, chemin du Mont-Jean

- 2 chambres - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 62 € / nuit



Télé : 06 28 28 46 30  
Mail : stephane.thierce@orange.fr

**POMMERÉVAL (76680)**

**MAISON INDIVIDUELLE** - 396, route des 3 maisons

- 2 chambres - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 56 € / nuit



**QUIÈVRECOURT (76270)**

**GÎTE ZEN** - 1bis, route de Rouen

- 3 chambres - 7 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 195 € / nuit



Télé : 07 69 09 77 12  
Mail : celine.caramelle@orange.fr

**ROCQUEMONT (76680)**

**LE GITOUNET** - 174, rue de l'école

- 1 chambre - 3 personnes
- Ouvert toute l'année
- Non communiqué



Télé : 02 35 60 45 02  
Mail : gitedelapree@live.fr

**GÎTE DU FRESNEAU** - 52, route de Rouen

- 3 chambres - 8 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 100 € / nuit et 200 € / week-end



Télé : 06 78 58 88 39  
Mail : floriane.larcheveque@gmail.com  
Web : www.legitedufresneau.free.fr

## RO SAY (76680)

**CHEZ VONETTE** - 2, rue des Cerisiers

- ↳ 3 chambres - 10 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 120 € / nuit (2 nuits minimum)



**GÎTE DE LA BOSSELETTE** - 8, Impasse des Plaines

- ↳ 1 chambre - 4 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 165 € / week-end



## SAINT-HELLIER (76680)

**LE PETIT GÎTE DE LA VARENNE** - 12 chemin de la Varenne

- ↳ 1 chambre - 2 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 110 € / week-end et 315 € / semaine



**GÎTE DE SAINTE-COLOMBE** - 267, Chemin des Étangs

- ↳ 4 chambres - 8 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 140 € / nuit



## SAINT-MARTIN-L'HORTIER (76270)

**GÎTE CARAMELLE** - 21, rue d'Aulage

- ↳ 2 chambres - 5 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 190 € / nuit



## SAINT-MARTIN OSMONVILLE (76680)

**L'AVANT LA PRÉE** - 1, route de Rocquemont

- ↳ 5 chambres - 12 personnes
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 Non communiqué



## SAINT-SAËNS (76680)

**BE IN SAINT-SAËNS** - 1, rue du 31 août 1944

- ↳ 6 chambres - 11 personnes
- ⌚ Ouvert du 1er janvier au 30 novembre
- 🛏 à partir de 89 € / nuit



**CHEZ ÉRIC** - 12, lotissement du Vallon de la Haye

- ↳ 1 chambre - 2 personnes + 1 enfant
- ⌚ Ouvert toute l'année
- 🛏 à partir de 89 € / nuit



Tél : 06 14 39 64 28

Mail : sansonsonia@orange.fr

Tél : 02 35 60 73 34

Mail : elisabethbouvaert@sfr.fr

Tél : 06 81 39 56 61

Mail : dominique.vdb@orange.fr

Web : www.lepetitgitedelavarenne.fr

Facebook : Le petit gîte de la Varenne

Tél : 02 35 60 73 34

Tél : 06 33 59 98 66

Mail : celine.caramelle@orange.fr

Tél : 02 35 60 45 02

Mail : gitedelapree@live.fr

Tél : 06 30 36 66 22

Mail : mattlefort@gmail.com

Web : www.bein-saintsaens.fr

Facebook : Be IN Saint-Saëns

Tél : 06 38 12 17 01

Mail : bde76680@gmail.com

Facebook : Chez Eric - Chambres d'hôtes à Saint-Saëns

**GÎTE DE L'EPINAY** - 985, rue de l'Epinay

- 3 chambres - 6 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 95 € / nuit



**LE HÉRON** - 35, rue des Tanneurs

- 2 chambres - 4 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 359 € / semaine



**LES ÉCURIES** - 741, Mesnil Benard

- 8 chambres - 18 personnes
- Ouvert d'avril à fin septembre
- à partir de 2250 € / week-end et 4500 € / semaine



**LES GALETS** - 9, chemin aux Galets

- 2 chambres - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 85 € / nuit pour 2 personnes



**SAINT-SAIRE (76270)**

**LA BELLE DES CHAMPS** - 409, impasse du Mesnil Sigaux

- 4 chambres - 8 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 100 € / week-end



**SAINTE-GENEVIÈVE-EN-BRAY (76440)**

**LA BERGERIE** - 358 route de Saint-Saire

- 2 chambres - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 180 € / week-end



**SOMMERY (76440)**

**GÎTE DE CHARME** - 1238, La Cavée

- 1 chambre - 5 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 65 € / nuit (2 nuits minimum)

Tél : 06 65 47 58 55

Mail : gitedelepinay@gmail.com

Tél : 02 35 60 73 34

Mail : jeanjacques.bellet@sfr.fr

Tél : 06 62 73 83 76

Mail : kateblacker55@gmail.com

Web : www.lesecuries.net

Tél : 06 30 88 93 03

Mail : dass.christine@gmail.com

Web : www.cheminauxgalets.com

Tél : 06 81 08 11 10

Mail : cejubert@wanadoo.fr

Tél : 06 75 81 35 87

Mail : jo.chalando@orange.fr

Web : www.labergeriegite.fr

Tél : 06 80 12 67 26

Mail : thomaslemeccano76@orange.fr

Tél : 06 33 85 21 74

Mail : macnat@yahoo.fr

Web : www.macnat9wixsite.com/giteleparadis



**VENTES-SAINT-RÉMY (76680)**

**LE PLESSIS D'EAWY** - 127, impasse de la Flaque

- 6 chambres - 15 personnes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 250 € / nuit



Tél : 06 17 32 85 92

Mail : leplessisdeawy@gmail.com

Facebook : Gîte Le Plessis d'Eawy

## Gîtes de groupe – Group accommodation

### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

CHÂTEAU DE MESNIÈRES – Château de Mesnières

77 personnes

Ouvert toute l'année

à partir de 14 € / nuit



Tél : 02 35 93 10 04

Mail : chateaudemesnieres.reservation@gmail.com

Web : www.chateau-mesnieres-76.com



# Campings et autres hébergements

## *Campsites and other accommodations*



## Campings - Campsites

### FONTAINE-EN-BRAY (76440)

**IC.ART** – 167, rue du Bourg

- 4 emplacements – roulotte – cabanes
- Ouvert du 1<sup>er</sup> avril au 1<sup>er</sup> novembre
- à partir de 6 € / nuit



### LES GRANDES-VENTES (76950)

**CAMPING DE L'ORIVAL\*\*\*** – 885, rue de l'Orival

- 35 emplacements – 10 mobil-homes
- Ouvert de fin mars à fin octobre
- à partir de 16 € / nuit pour les emplacements



### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

**CAMPING DU CHÂTEAU** – Château de Mesnières

- 10 emplacements
- Ouvert toute l'année
- à partir de 320 €/pers. pour groupe à partir de 10 pers.



### NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

**CAMPING SAINTE-CLAIRE\*\*\*\*** – 19, rue Grande Flandre

- 10 caravanes – 90 emplacements camping-cars
- Ouvert de début avril à mi-octobre
- tarifs à la demande



### POMMERÉVAL (76680)

**CAMPING LERAT** – 549, route des Essarts

- 2 emplacements pour tente, caravane et camping-car
- Ouvert toute l'année
- à partir de 5 € / nuit + 15 € / emplacement



## Aires de camping-car – Campingcar areas

### BOSC-MESNIL (76680)

**FERME DE SAINT-DENIS** – 21, Chemin des Rohards, Hameau de Perduville

- 1 emplacement camping-car – douche – toilettes
- Ouvert toute l'année
- à partir de 15 € / nuit



### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

**AIRE DE CAMPING-CAR** – Rue Fleurie

- 10 emplacements
- Ouvert toute l'année
- Gratuit



Tél : 02 35 90 25 73

Mail : i.cart@orange.fr

Web : www.i-c-art.org

Tél : 02 35 83 45 90

Mail : camping@orival.fr

Web : www.camping-de-lorival.fr

Facebook : Camping de l'Orival

Tél : 02 35 93 10 04

Mail : chateaudemesnieresreservation@gmail.com

Web : www.chateau-mesnieres-76.com

Tél : 02 35 93 03 93

Mail : fancelot@wanadoo.fr

Web : www.camping-sainteclaire.com

Tél : 02 35 93 09 05

Mail : al.lerat@orange.fr

Web : www.centre-equestre-lerat-pommereval.com

## NESLE-HODENG (76270)

AIRE DE CAMPING-CAR – Avenue Verte

5 emplacements (sur herbe)

Ouvert toute l'année

3 € le jeton (à récupérer au Quai Gourmand, à la boulangerie ou La Poste de Saint-Saire)



Tél : 02 32 97 07 80

## NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

CAMPING SAINTE-CLAIRE\*\*\* – 19, rue Grande Flandre

14 emplacements

Ouvert toute l'année

à partir de 14 € / jour



Tél : 02 35 93 03 93

Mail : fancelot@wanadoo.fr

Web : [www.camping-sainteclaire.com](http://www.camping-sainteclaire.com)

## SAINT-SAIRE (76270)

FERME DE LA BÉTHUNE – 71 bis, chemin de la Prébende

6 emplacements

Ouvert toute l'année

à partir de 10 € / jour (eau, électricité, vidange)



Tél : 06 32 40 10 20

Mail : [fermedelabethune@gmail.com](mailto:fermedelabethune@gmail.com)

## Aires de bivouac – Bivouac areas

### MESNIÈRES-EN-BRAY (76270)

AIRE DE BIVOUAC – PN 82, le jardin de la Gare, face au Château Renaissance

Ouvert toute l'année de 19h à 9h

Gratuit

Tél : 02 35 93 10 14

AIRE DE BIVOUAC – PN 84 – Hameau d'Iseembertheville

Ouvert toute l'année de 19h à 9h

Gratuit

Tél : 02 35 93 10 14

# Salles de réception Reception halls



## Salles de réception – Reception halls

### BOUELLES (76270)

**CHÂTEAU DE BOUELLES** – Impasse du Domaine du Château

50 salle 120 personnes – hébergement 26 personnes

⌚ Ouvert toute l'année

⌚ à partir de 5000 € / week-end



### MESNIERES-EN-BRAY (76270)

**CHÂTEAU DE MESNIÈRES** – Château de Mesnières

5 salles

⌚ Ouvert toute l'année

⌚ A partir de 600 €



### NEUFCHÂTEL-EN-BRAY (76270)

**LE CELLIER DU VAL BOURY** – 3 bis, rue le Val Boury

90 à 200 personnes

⌚ Ouvert toute l'année

⌚ Non communiqué



### POMMERÉVAL (76680)

**FERME ÉQUESTRE LERAT** – 549, route des Essarts

50 personnes

⌚ Ouvert toute l'année le week-end

⌚ à partir de 350 € / week-end



### SAINT-HELLIER (76680)

**LE CLOS BELLE VUE** – 50-331, rue de la Fresnaye

200 salle 200 personnes – hébergement 72 personnes

⌚ Ouvert toute l'année

⌚ à partir de 1200 € / week-end

Téléphone : 06 58 66 50 47

Mail : contact@chateauxexperiences.com

Web : www.chateaudebouelles.com

Téléphone : 02 35 93 10 04

Mail : chateaudemesnieres.reservation@gmail.com

Web : www.chateau-mesnieres-76.com

Téléphone : 02 35 93 26 95

Mail : xvlefrancois@gmail.com

Web : www.cellier-val-boury.com

Facebook : Cellier du Val Boury

Téléphone : 06 16 27 43 73

Mail : al.lerat@orange.fr

Web : www.centre-equestre-lerat-pommereval.com



## L'Office de Tourisme Bray-Eawy – *Bray-Eawy Tourist Office*

### Office de Tourisme

#### **Bray-Eawy**

6, Place Notre-Dame  
76270 Neufchâtel-en-Bray  
Tél : 02 35 93 22 96  
tourisme@brayeawy.fr  
www.tourisme.brayeawy.fr

**Horaires de l'Office de  
Tourisme Bray-Eawy**

	AVRIL À SEPTEMBRE	OCTOBRE À MARS
	<b>du 1<sup>er</sup> avril au 14 juin :</b> mardi au samedi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h <b>du 15 juin au 14 septembre :</b> mardi et mercredi de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h30 jeudi au samedi de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 18h30	<b>du 15 septembre au 31 mars :</b> mardi et vendredi de 14h à 17h et le samedi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h

## Antennes touristiques – *Tourism outposts*

En saison estivale, l'Office de Tourisme Bray-Eawy ouvre des antennes touristiques sur le territoire de la Communauté Bray-Eawy. Ces points d'informations ont pour but de renseigner les touristes en dehors de la ville de Neufchâtel-en-Bray, où se trouve l'office principal. La commune de Mesnières-en-Bray propose elle aussi un accueil touristique sur la saison estivale.

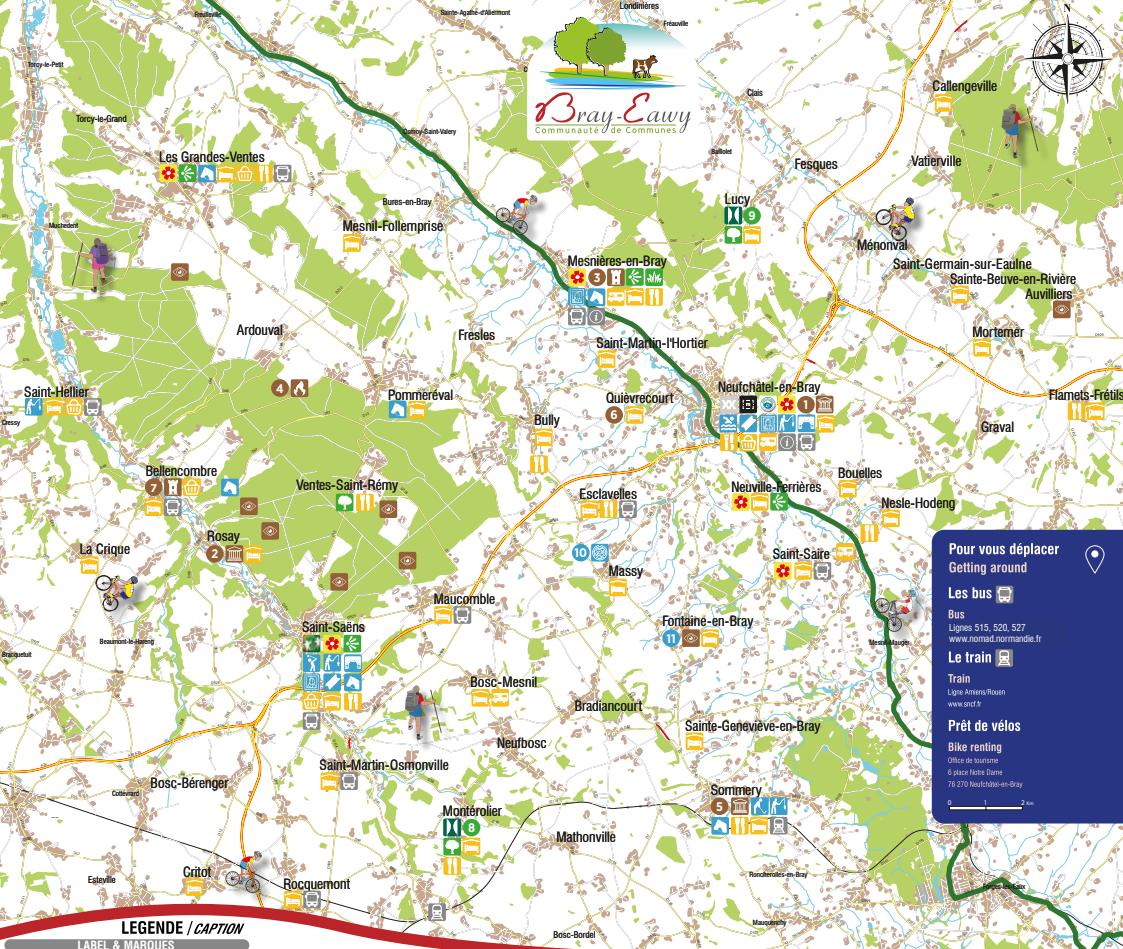
*In summer season, Bray-Eawy Tourist Office opens tourism outposts on Bray-Eawy territory. These information points are here to inform tourists outside of Neufchâtel-en-Bray, where the main tourist office is situated. The town of Mesnières-en-Bray also has a touristic reception for the summer season.*

**Antenne de Saint-Saire /  
Nesle-Hodeng**  
409 Rte de Saint-Saire  
76270 Nesle-Hodeng

**Antenne de Saint-Saëns**  
Place Maintenon  
76680 Saint-Saëns

**Accueil touristique de  
Mesnières-en-Bray**  
12 Grand'rue  
76270 Mesnières-en-Bray  
02 35 93 10 14

	ANTENNES TOURISTIQUES	ACCUEIL TOURISTIQUE DE MESNIÈRES EN BRAY
<b>Juillet / Août</b>	du jeudi au samedi de 10h à 13h et de 14h à 18h	lundi, mardi, jeudi et vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h mercredi et samedi de 9h à 12h



## LEGENDE / CAPTION LABEL & MARQUES

Musée de France / « Musée de France »

Jardin remarquable / Remarkable garden

Villes et villages fleuris / Flowered towns and villages

Village Etape / Stopover village

Patrimoine du 20e siècle / 20th century heritage

Station Verte / Rural tourism spot

Informations touristiques / Tourists informations

Avenue Verte London Paris

## PATRIMOINE CULTUREL

Château / Castle

Musée et lieu de visite / Museum and place of interest

Site de la Seconde Guerre mondiale / World War II site

Curiosité / Curiosity

## PATRIMOINE NATUREL

Parc / Jardin / Park - Garden

Panorama / Panorama

Sites naturels remarquables / Outstanding environments

## LOISIRS & ACTIVITÉS

Golf / Golf

Mini golf / Mini golf

Labyrinthe / Maze

Théâtre / Theatre

Cinéma / Cinema

Piscine / Swimming pool

Lieu d'exposition / Exhibition place

Sites d'eau ou lieux de pêche / Water fishing

Equitation / Horse riding

## AUTRES SERVICES

Restaurants / Restaurants

Marché / Market

Hébergements / Accommodations

Aire pour camping-car / Motorhome parkings

## LES INCONTOURNABLES

1 MUSÉE MATHON-DURAND

2 MUSÉE DU CIDRE ET DES MÉTIERS TRADITIONNELS

3 CHÂTEAU DE MESNIÈRES

4 VAL YGOT ET SON MÉMORIAL

5 FERME DE BRAY

6 MANOIR DU FLOT

7 VESTIGES DU CHÂTEAU DE BELLENCOMBRE

8 JARDIN DU MESNIL

9 JARDIN DU CRAPAUD À TROIS PATTES

10 ARTMAZIA

11 I.C ART



## Office de Tourisme

### Bray-Eawy

6, Place Notre-Dame

76270 Neufchâtel-en-Bray

Tél : 02 35 93 22 96

Mail : [tourisme@brayeawy.fr](mailto:tourisme@brayeawy.fr)

[www.tourisme.brayeawy.fr](http://www.tourisme.brayeawy.fr)



Organisez votre séjour en ligne /  
Book your trip online  
[seine-maritime-tourisme.com](http://seine-maritime-tourisme.com)



#LaNormandieImpressionnante

